

Deutsche Rundschau

in Polen

früher Ostdeutsche Rundschau
Bromberger Tageblatt

Bezugspreis: In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 4.50 zł, mit Zustellgeld 4.80 zł. Bei Postbezug monatl. 4.89 zł, vierteljährlich 14.66 zł. Unter Streifenband in Polen monatl. 8 zł. Danzig 3 G., Deutschland 2.50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr., Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsstörung etc.) hat der Bezahler keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

Anzeigenpreis: Die einpaltige Millimeterzeile 15 gr., die einpaltige Reklamezeile 125 gr., Danzig 10 bzw. 80 D. Pf., Deutschland 10 bzw. 70 Pf., übriges Ausland 100%, Aufschlag. — Bei Platzvorschrift u. schwierigerem Satz 50%, Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Offertengebühr 100 gr. — Für das Erscheinen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen wird keine Gewähr übernommen. — Postkonten: Polen 202157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 222

Bromberg, Donnerstag den 28. September 1933

57. Jahrg.

Das Ende von Rapallo?

Der Kremel bricht die Pressebeziehungen mit Deutschland ab.

Durch eine Verfügung des Senatspräsidenten am Reichsgericht in Leipzig ist Korrespondenten kommunistischer und sozialistischer Zeitungen die Genehmigung zur Teilnahme an dem Prozeß gegen die Reichstagsbrandstifter verweigert worden und zwar mit der Begründung, daß die Vorbesprechungen, die diese Zeitungen dem Leipziger Prozeß gewidmet hatten, nicht die Garantie dafür gäben, daß sich die Korrespondenten in ihren Berichten über die Verhandlung der notwendigen Objektivität befleißigen würden. Von dieser Maßnahme des Reichsgerichts waren auch die sowjetrussischen Korrespondenten betroffen worden, was ihnen auch rechtzeitig mitgeteilt worden ist. Trotzdem hatten sich zwei Berliner Vertreter sowjetrussischer Zeitungen am Montag nach Leipzig begeben, um als Berichterstatter an den Verhandlungen teilzunehmen. Der Zutritt zum Verhandlungsraum wurde ihnen nicht gestattet.

Wie nun die Polnische Telegraphen-Agentur aus Moskau meldet, haben daraufhin sämtliche in Moskau wohnhaften Korrespondenten reichsdeutscher Zeitungen von den Sowjetbehörden die Weisung erhalten, im Laufe von drei Tagen die Grenzen der Sowjetunion zu verlassen. Gleichzeitig wurden sämtliche sowjetrussischen Korrespondenten aus Deutschland abberufen.

Der deutsche Geschäftsträger in Moskau, von Twardowski, hat bei den Sowjetbehörden gegen diese Maßnahme der Moskauer Regierung einen energischen Protest eingelegt. Sollte dieser deutsche Protest erfolglos bleiben, so werden die Pressebeziehungen zwischen der Sowjetunion und Deutschland einen vollständigen Abbruch erfahren. Abberufen sollen sogar die offiziellen Korrespondenten der Wolff- und TSC-Agentur werden. Moskau verläßt somit: Der Korrespondent des Wolff-Bureaus, Redakteur Wilhelm Baum (früher in Warschau), des „Berliner Tageblatts“, Redakteur Herrnschadt (früher in Warschau), der Korrespondent der „Kölnischen Zeitung“, Redakteur Jutz und der Korrespondent des „Lokal-Anzeigers“, Redakteur Goerbing. Hierbei ist zu bemerken, daß der bekannte Korrespondent des Wolff-Bureaus, Wilhelm Baum, gleichzeitig Presse-Attache der Deutschen Botschaft ist und somit dem Diplomatischen Korps angehört. In den Wohnungen der vorgenannten Korrespondenten sprachen am Dienstag Vertreter der russischen politischen Polizei vor, und händigten ihnen die Benachrichtigung von der Ausweisung ein. Sie ließen sich gleichzeitig die Unterschrift unter die Verpflichtung geben, daß die Korrespondenten in einem Termin von drei Tagen die Grenzen der Sowjetunion verlassen werden.

Aus Deutschland sollen zurückkehren: der Korrespondent der TSC-Agentur Redakteur Beznaloff, der Korrespondent der „Kiewskaja“ Redakteur Reich und der Korrespondent der „Pravda“, Redakteur Czerniak. Das offizielle sowjetrussische Communiqué in dieser Frage soll in den nächsten Tagen erscheinen.

Notenaustausch zwischen dem deutschen Geschäftsträger und Litwinow.

Moskau, 27. September. (Eigene Drahtmeldung.) Über die Ausweisung der deutschen Korrespondenten aus Russland ist ein Notenaustausch zwischen dem deutschen Geschäftsträger in Moskau, Botschaftsrat v. Twardowski, und dem Außenkommissar Litwinow erfolgt. Die deutsche Note enthält einen Protest gegen die Ausweisung und die Bitte, diese Entscheidung aufzuheben. Litwinow führt in seiner Note eine Reihe von Fällen an, in denen sowjetrussische Korrespondenten in Berlin verhaftet worden, nachdem bei ihnen Hausdurchsuchungen vorgenommen worden waren und weist darauf hin, daß diese Korrespondenten zur Reichstagsbrandstiftung, zum Leipziger Prozeß u. a. m., nicht zugelassen worden seien. Litwinow gab seinem Bedauern darüber Ausdruck, daß die Sowjetregierung zu der Entscheidung gezwungen worden sei. Die Verantwortung hierfür trage ausschließlich die Reichsregierung.

Minister Bed fährt nach Moskau?

Die Abend-Ausgabe des Londoner „Evening Standard“ behauptet, daß der polnische Außenminister Jozef Bed nach seiner Rückkehr aus Genf auch Moskau einen Besuch abstatten werde. Dies soll ein offizieller Gegenbesuch auf den Besuch Tschitschinskis sein, den dieser im September 1925 in Warschau abgestattet hat. Das Blatt ist der Meinung, daß die herzlichen Beziehungen, die in der letzten Zeit zwischen Warschau und Moskau herrschen, dem Besuch ein eigenartiges Gepräge geben.

„Deutscher Angriff auf Pommerellen!“

Kindliches Feuerwerk am Vorabend der Abrüstungskonferenz.

In der letzten Sonntags-Ausgabe des Krafauer „Kurier Kurjer Codzienny“ sind in großer Aufmachung zwei Artikel erschienen, die von einem beabsichtigten Angriff Deutschlands auf Pommerellen handeln und von einem deutschen Plan, durch die Schweiz gegen Frankreich zu marschieren. In der Annahme, daß unsere Leser auch einmal in dieser ernstesten Zeit so recht von Herzen lachen möchten, geben wir diese Phantasieprodukte nachstehend in deutscher Übersetzung wieder. Zunächst entbietet sich die „größte“ polnische Zeitung nicht, sich aus Rom folgenden Unsinn melden zu lassen:

„Angriff Deutschlands auf Pommerellen vom Hitlerstaat in den kleinsten Einzelheiten vorbereitet.“

Eine der führenden Persönlichkeiten der deutschen Demokratie, die trotz ihrer politischen Überzeugungen Verbindungen mit nationalsozialistischen Kreisen unterhält und gegenwärtig in Rom weilt, hat in einem Gespräch mit Ihrem Korrespondenten sensationelle Enthüllungen über Kriegsvorbereitungen Deutschlands gegen Polen gemacht. Diese Erklärungen haben folgenden Wortlaut:

Trotz der gegenwärtigen Ablenkung an der österreichischen Front stellt die Grundlage des Kampfprogramms der Außenpolitik für Deutschland das berühmte Programm Rosenbergs dar. Demzufolge ist Polen für das erste Feuer der Expansion des Dritten Reiches nach dem Osten bestimmt. Nach diesen Plänen ist im Augenblick des Kriegsausbruches der Angriff auf polnische Gebiete von zwei Seiten gleichzeitig vorgesehen. Der rechte Flügel der Armee aus Ostpreußen soll Danzig und Gdingen einnehmen und sich dem linken Flügel der zweiten Armee anschließen, die auf der Linie Stettin—Schneidemühl vorzugehen wird. Ist Pommerellen eingenommen, so wird der linke Flügel der ostpreussischen Armee in Richtung Warschau ausfallen. Soldau, Grajewo, Augustowo und Suwalki sind die ersten Positionen, die vor den deutschen Armeen zusammenbrechen sollen.

Wie weit der deutsche Angriff auf Polen eingehend vorbereitet ist, davon zeugt die Tatsache, daß Hitler für alle Fälle bereits Landesbehörden für Polen und Pommerellen ernannt hat, ebenso wie bereits Hitler-Behörden für Österreich ernannt sind. Vorgesehen ist die Bildung von zwei provisorischen Generalgouvernements, von denen das eine in Polen, das andere in Bromberg etabliert wird. Bestimmt sind auch bereits die Kandidaten und vorbereitet sind besondere Polizeiateilungen für die einzelnen Kreise und Städte. Die meisten dieser Polizisten sind in speziellen Kursen ausgebildet worden, wo man ihnen u. a. auch die polnische Sprache beigebracht hat. Dieselben Vorbereitungen beziehen sich auch auf andere Ämter. Für einige Verwaltungsposten sind Deutsche bestimmt, die in Polen leben und enge Beziehungen zu den Nationalsozialisten unterhalten. Es sei hervorgehoben, daß die Hitler-Beute in der Vorbereitung der öffentlichen Verwaltung „für die Zukunft“

eine Praxis haben, da sie bekanntlich seinerzeit in München genaue Kopien aller Ministerien und Ämter eingerichtet haben, die, bis in die kleinsten Einzelheiten organisiert, nur auf den Augenblick der Durchführung des Umsturzes in Deutschland gewartet haben. Diese Enthüllungen, die Ihr Korrespondent aus dem Munde eines Mannes vernommen hat, der genaue Informationen besitzt, zeugt davon, daß Deutschland an der Organisation eines Angriffs-krieges fieberhaft arbeitet.“

Und nun gleich ein zweites Krafauer Würstchen (vom Pariser Korrespondenten serviert):

Deutschland plant den Durchmarsch durch die Schweiz.

Von einer angesehenen aus Bern in Paris eingetroffenen Persönlichkeit erfährt Ihr Korrespondent, daß im Schweizer Stab der Bundesarmee in Bern große Aufregung über dort erhaltene gewisse Beweise herrscht, aus denen hervorgeht, daß der deutsche Generalstab einen Durchmarschplan für den Kriegsfall mit Frankreich ausarbeitet. Der Plan sieht eine Invasion nach der Schweiz und die Besetzung der deutschen Kantone vor. Der Marsch der deutschen Truppen auf das Schweizer Gebiet soll es Deutschland ermöglichen, eine Offensive in der Richtung der französischen Befestigungen am Mittelmeer durchzuführen.

In einem zweiten Artikel veröffentlicht der „Kurier Kurjer Codzienny“ nähere Einzelheiten über diesen Durchmarschplan von seinem Londoner Mitarbeiter „Angur“, hinter dessen augurenhaftem Lächeln sich bekanntlich der russische Jude Poljakoff verbirgt. Das Krafauer Blatt bemerkt, daß diese Enthüllungen heute in den größten Zeitungen der Welt erscheinen werden. Es unterliegt, so meint der „Kurier“, keinem Zweifel, daß sie auf die weitere Gestaltung der öffentlichen Meinung, besonders in den durch die Kriegsvorbereitungen Deutschlands direkt bedrohten Ländern einen ungeheuren Einfluß ausüben würden.

Man merkt die Absicht, und man sollte deshalb verstimmt sein. Aber man ist nur erheitert. Etwas geschickter hätte man diese Tendenzläge zur Vorbereitung der Abrüstungskonferenz schon ausäunern müssen. So soll es selbst in Polen Landkarten geben, aus denen zu ersehen ist, daß keine deutsche Reichswehrtruppe über die deutschen Kantone die französische Grenze überschreiten kann; denn gerade die deutschen Kantone grenzen nicht an Frankreich. Nicht minder weise sind die Märchen über den Einmarsch in Pommerellen, die sich schon zur Errichtung von Generalgouvernements in Polen und Bromberg verdichtet haben. Der Umweg, auf dem diese Weisheiten zu uns gebracht werden, angefangen von der nationalsozialistisch-demokratischen Freundschaft in Rom, die sich dann in einem polnischen Telegramm nach Krafau auswirkt, ist so grotesk, daß man nur von einer Beleidigung der polnischen Leserschaft sprechen kann, wenn man ihr diese Abenteuer vorsetzt. Die Welt wird sich wenig um solche Propaganda kümmern, die sich im Laufe der letzten mageren Jahre totgeritten hat. Sie weiß, wer abgerüstet hat und wer nicht abrüsten will.

Lubbes erste Brandstiftungen.

Zwei neutrale Pressevertreter untersuchen van der Lubbe.

Leipzig, 27. September.

In der Dienstag-Verhandlung wurden zunächst die ersten Berliner Brandstiftungsfälle verhandelt, die gewissermaßen als Proben für die Reichstagsbrandstiftung gemeret werden. Gleich zu Beginn der Verhandlung hatte der Angeklagte Dimitroff versucht, das Wort zu ergreifen. Es gibt dabei einen Zusammenstoß zwischen dem Senatspräsidenten und dem bulgarischen Angeklagten. Dimitroff hat irgend etwas an Zeitungsberichten auszusehen. Schließlich gebietet ihm Senatspräsident Binger scharf Ruhe.

Das Gericht trat dann in die Weitervernehmung van der Lubbes ein. Zunächst schweigt van der Lubbe völlig, so daß der Vorsitzende den Plan der Verhandlung umändern muß. Der medizinische Sachverständige wird schließlich zugezogen. Er sagt unter seinem Eid aus, daß das Schmeigeln und die Haltung van der Lubbes — er hebt den Blick niemals vom Boden — eine bewußte Taktik sei, von der er sich Vorteile für seine Verteidigung verspreche.

Anschlag auf das Neutöllner Wohlfahrtsamt

Vorsitzender: Was taten Sie am Sonnabend, dem 25. Februar? In der Nacht zum Sonnabend waren Sie ja wohl im Männerheim Alexandrinestraße? Van der Lubbe (laut): Ja. Vorsitzender: Wohin haben Sie sich dann begeben? Angeklagter: Ins Zentrum der Stadt. Vorsitzender: Sie kamen dabei am Rathaus und am Schloß vorbei? Angeklagter: Ja. Vorsitzender: Wollten Sie damals schon die beiden Gebäude anstecken? Angeklagter: Nein.

Vorsitzender: Wann ist Ihnen der Gedanke dazu gekommen? Angeklagter: Später.

Vorsitzender: Haben Sie auch an das Wohlfahrtsamt in Neutölln gedacht, als Sie den Entschluß faßten? Van der Lubbe: „Ja“. Vorsitzender: „Wann sind Sie auf den Gedanken gekommen, die Brandstiftung auszuführen?“ Van der Lubbe: „Sonabend“. Vorsitzender: „Nicht schon am Mittwoch? Sie waren doch an diesem Tage bei dem Wohlfahrtsamt und hatten dort von den anderen gehört, es sollten oder es könnten öffentliche Gebäude angesteckt werden?“ Van der Lubbe: „Nein“. Senatspräsident Dr. Binger: „Dann haben Sie Streichhölzer und Kohlenanzünder gekauft. Erinnern Sie sich dessen?“ Van der Lubbe: „Ja“. Der Vorsitzende: „In welcher Straße?“ Lubbe weiß das nicht mehr.

Lubbe kaufte Kohlenanzünder

Senatspräsident Dr. Binger erklärt an Hand der Akten, daß das in der Nähe der Alexandrinestraße gewesen ist, van der Lubbe hat zwei Pakete Kohlenanzünder da gekauft. Diesen Feststellungen stimmt van der Lubbe zu, ebenso den weiteren Feststellungen, daß es sich um einen schnell brennenden und stark heizenden Stoff gehandelt habe. Dagegen erklärt van der Lubbe, er wisse nicht mehr, ob er ausdrücklich Kohlenanzünder oder Feueranzünder mit dem Aufdruck „Rote Flamme“ verlangt habe. Aber das wisse er noch, daß der eine Kaufmann, bei dem er Kohlenanzünder gekauft habe, ihn gefragt habe, ob er ein Holländer sei. Darauf habe er erwidert, er sei ein Rheinländer. Von dort hat sich Lubbe zum Hermann-

platz begeben und auch zum Wohlfahrtsamt am Mittelweg in Neuß 11. Wie spät es war, kann er nicht mehr sagen, obwohl er heute erklärt hat, es sei noch hell gewesen. Auf die Frage des Vorsitzenden, ob es 6.30 Uhr war, sagte Lubbe: „Ja!“ Er ist in den Bezirk des Wohlfahrtsamtes über die Batten eingestiegen. Heute hat er gesagt, er sei durch ein Fenster eingestiegen.

Am Berliner Rathaus

Der Vorsitzende trifft dann nähere Feststellungen über die Umstände der Brandstiftung, bei der drei Brandstellen gefunden wurden. Aus den früheren Befundungen und unter Bestätigung des Angeklagten wird festgestellt, daß von der Lubbe dann schnell fortgelaufen und mit der Untergrundbahn zum Alexanderplatz gefahren ist. Von dort ist er die Königsstraße entlanggelaufen und etwa um 19.15 Uhr am Rathaus eingetroffen. Er hatte sich dieses schon vorher angesehen und bemerkt, daß in den Wohnräumen im Keller ein Fenster offenstand. Er bog in die Rathaus-Straße ein und warf in dieses offene Fenster ein Paket brennender Feueranzünder hinein. Auch hier entfernte er sich schnell, ohne die Auswirkung abzuwarten.

Dieser Brand entwickelte sich etwas intensiver als der im Wohlfahrtsamt. Der Kellerraum, das Schlafzimmer des Sohnes des Maschinenmeisters, bekam ein Loch im Fußboden. Ein Kleiderständer und Scherleisten brannten an. Auch die Decke hatte Brandspuren bekommen.

Der Verteidiger fragt den Angeklagten, ob er erkannt hat, daß das Fenster einem Raum gehört, der als Wohnung von Menschen dient, was Lubbe nach einigem Zögern bejaht. Der Angeklagte hat früher ausgelegt, daß er sodann nach dem Schloß gegangen und dort gegen acht Uhr eingetroffen sei. Er sagt heute: Das kann stimmen.

Auf dem Dache des Schlosses

Am Schloß war ein Gerüst, an welchem Lubbe emporgeklettert ist bis aufs Dach. Dort kam er zu einer Reihe von Fenstern, vor denen außen ein Gang entlang führte. Dort warf er einen Kohlenanzünder in das offene Fenster. Es war eine Lüftungslappe, die offen stand. Auch dieses Paket hat intensiv gebrannt. Es war zwischen die beiden Doppelfenster gefallen und setzte den Fensterrahmen in Flammen. In einer Laube, die auch auf dem Dach steht, hat er ein zweites Feuer angelegt. Der Wind war zu stark, weshalb Lubbe versuchte, wiederholt mit Streichhölzern anzuzünden, die später dort gefunden wurden. Er erklärte, nach Gründen der Brandstiftungen befragt (nach längerem Schweigen): „Aus eigenen Ideen“ habe er das getan.

Der Vorsitzende hält ihm vor, daß er früher erklärt habe, er hätte zeigen wollen, daß „etwas gemacht“ werden müsse. Die Ordnung des Staates müsse auseinandergehen, und die Arbeiter müßten ihre eigenen Gesetze aufstellen können. Der Angeklagte schweigt. Auf weitere Vorhaltungen antwortet er bald mit Nein und meint schließlich auch, zum Teil sei das richtig.

Was Lubbe bei der Voruntersuchung gestand

Senatspräsident Dr. Bänder hält ihm darauf seine innere Einstellung vor, wie sie aus früheren Befundungen vor dem Untersuchungsrichter hervorging. Damals hat er gesagt:

„Ich wollte gegen das System protestieren, man kann auch besser sagen, gegen das kapitalistische System. Darunter verstehe ich den ganzen heutigen gesellschaftlichen Aufbau, der schlecht ist, und den ich von einer ganz anderen Seite haben will. Das heutige kapitalistische System will ich beseitigen dadurch, daß ich die Klassenkräfte des Proletariats brutal zum Ausdruck bringe. Die Vernichtung des Kapitals kann nicht geschehen durch Stimmzettel, sondern nur durch das tatkräftige Auftreten der werktätigen Klasse. Das ist natürlich die Revolution. Das selbständige Auftreten muß fortentwickelt werden. Meine Forderung im Wohlfahrtsamt in Neuß 11 war lediglich eine Mitarbeit für die Entwicklung der Revolution.“

Der Angeklagte widerspricht nicht. Es wird eine Pause eingelegt, und nach der Wiedereröffnung der Verhandlung bestätigt der Angeklagte, die drei Brände allein angelegt zu haben.

Eine Rüge für Dimitroff

Der Vorsitzende wendet sich zu den Bulgaren, die alle drei mit diesen Bränden nichts zu tun haben wollen.

Der dritte bulgarische Angeklagte Dimitroff erklärt plötzlich in deutscher (!) Sprache: Das Verhalten von der Lubbe sei unbegreiflich. Wenn er wirklich normal sei, dann gebe es nur eine einzige Hypothese. In diesem Augenblick unterbricht Oberreichsanwalt Werner die Rede Dimitroffs. Auch der Vorsitzende greift ein und weist Dimitroff darauf hin, daß er lediglich die bisherigen Befundungen des Mitangeklagten von der Lubbe zur Frage der drei Brandstiftungen zur Kenntnis zu nehmen habe.

Dimitroff: Das werde ich gleich tun. Jedenfalls muß ich erst einmal meine Auffassung sagen. Von der Lubbe war ein einfacher, ziemlich guter Junge und hat dann ein ganz schweres Verbrechen begangen. Der Vorsitzende fragt Dimitroff, ob er das Schweigen aus dem Bewußtsein erkläre, daß Lubbe sich gegen das Proletariat vergangen habe. Dimitroff bejaht das.

Trotz des Widerspruches des Vorsitzenden fragt Dimitroff, ob von der Lubbe das Protokoll durchgesehen wurde mit jemandem persönlich über diese drei Brände gesprochen habe. Der Vorsitzende verweist ihn darauf, daß das Gericht diese Fragen zu stellen habe. Als Dimitroff nicht aufhört, zu reden, zieht sich das Gericht zurück, um zu beschließen, ob es Dimitroff noch anhören will. Während der Senat den Saal verläßt, ruft Dimitroff noch: Ich habe einen Antrag zu stellen.

Nach kurzer Beratung verkündet der Vorsitzende den Beschluß, daß weitere Fragen Dimitroffs nicht zugelassen werden, weil er mit dem Fragerecht Mißbrauch getrieben und die Fragen nur gestellt hat, um kommunistische Agitation zu treiben. Dimitroff protestiert und setzt sich dann.

Am Schluß der gestrigen Verhandlung wird noch das Urteil des bulgarischen Kreisgerichts vom 21. September 1927 in deutscher Übersetzung verlesen. Nach diesem Urteil wird der Angeklagte Taness zu einer Gesamtstrafe von 12 1/2 Jahren verschärften Gefängnisses, 275 000 Rewa Geldstrafe und 15 Jahren Ehrverlust verurteilt wegen der Gründung illegaler Organisationen zum gewalttätigen Umsturz der bulgarischen Staatsordnung.

Deutsch-polnisches Frühstück in Genf

Die Minister Bed, Neurath und Goebbels an einem gemeinsamen Tisch.

Wie der Genfer Korrespondent des „Kurier-Codzieny“ seinem Blatt meldet, war der polnische Außenminister Bed am Dienstag bei dem Reichsaussenminister von Neurath und dem Reichspropagandaminister Dr. Goebbels zu einem gemeinsamen Frühstück erschienen. Im Laufe dieses Zusammenkommens wurden Fragen besprochen, die die nachbarlichen deutsch-polnischen Beziehungen betreffen. Man beschäftigte sich mit den Mitteln, die der Schaffung einer besseren Atmosphäre zwischen den beiden Ländern dienen könnten.

Der „Kurier-Codzieny“ fügt von sich aus hinzu, daß die Tatsache der Anbahnung eines persönlichen Kontakts durch Minister Bed mit den deutschen Ministern ein Ereignis darstelle, das eine große politische Bedeutung haben könne. „Jeder persönliche Kontakt“, so heißt es weiter, „kann eine gegenseitige Verständigung erleichtern und zur Vereinigung der Atmosphäre beitragen, die in den deutsch-polnischen Beziehungen viel zu wünschen übrig lasse.“

Das Krakauer Blatt betont in diesem Zusammenhang tendenziös, daß es den deutschen Ministern viel an der Anbahnung eines Kontakts mit den Diplomaten anderer Länder gehandelt habe, um so bald als möglich die deutsche Delegation aus der Isolierung zu bringen, in die sie auf dem Genfer Gebiet unmittelbar nach ihrer Ankunft in Genf (?) geraten war. In den Kreisen der Riga werde, so betont das Blatt weiter, dem deutsch-polnischen Frühstück eine sehr große Bedeutung beigegeben, wobei man der Annahme Ausdruck gibt, daß dieses Frühstück eine gewisse Beförderung auf dem Gebiet der deutsch-polnischen Wirtschaftsbeziehungen einleiten könne.

Weitere Besprechungen.

Im Laufe des Dienstag nachmittags hatte Minister Bed eine einstündige Konferenz mit dem englischen Außenminister Simon. Am Abend empfing Herr Bed mit seiner Gattin den französischen Außenminister Paul-Boncour und dessen Tochter zu einem Diner, an dem verschiedene Mitglieder der französischen und der polnischen Delegation teilnahmen. Weitere Besprechungen fanden zwischen den französischen und den italienischen, sowie den deutschen und italienischen Ministern statt. Im Laufe des Abends wurden Vertreter des Saargebiets von den deutschen Ministern empfangen.

Neutrale Untersuchung.

Leipzig, 27. September. (Eigene Drahtmeldung.) Auch heute verzögerte sich der Beginn der Verhandlung erheblich. Van der Lubbe macht den Eindruck, als ob sich seine Unternehmungslust um eine Nuance gehoben hätte. Er unterhält sich auch lächelnd mit seinem Dolmetscher. Auf die Frage des Senatspräsidenten, ob er sich nun heute etwas deutlicher auslassen wolle, als in den Tagen vorher, kommt nur ein zögerndes Ja.

Der Vorsitzende verweist dann auf die Pressemeldung, wonach van der Lubbe sich im Gefängnis am Dienstagabend sehr viel offener, natürlicher und bereitwilliger gezeigt hat. „Waren Sie im Gefängnishof anders?“

Angeklagter van der Lubbe erklärt lächelnd: „Das kann ich nicht sagen.“

Der Vorsitzende sieht sich im Hinblick auf diese Pressemeldung veranlaßt, den Privatdozenten Soedermann-Stochholm, der sich im Saal befindet, vorzubitten und ihn Mitteilungen über die Beobachtung von der Lubbes im Gefängnis machen zu lassen.

Dr. Soedermann wird zunächst als Zeuge vereidigt und erklärt, daß er sich im Untersuchungsgefängnis eingefunden habe, weil im Auslande Meldungen verbreitet wurden, daß van der Lubbe im Gefängnis gepeinigt werde, daß er Morphium- und Kokain-Einspritzungen bekomme, die die Ursache für sein abgemagertes Wesen seien. Soedermann sagt wörtlich: „Ich habe die Überzeugung gewonnen,

daß van der Lubbe besser behandelt wird als die anderen Gefangenen.“

Das hat man auch am Essen gesehen. Bei der Untersuchung seines Körpers hat er gefragt: „Warum machen Sie dies?“ Ich antwortete: „Ich will Sie untersuchen, weil man in der Auslandspress sagt, daß Sie schlecht behandelt werden.“

Darauf hat van der Lubbe ein bißchen gelächelt und den Kopf geschüttelt. Er hat den Oberkörper entblößt. Er war sehr stark abgemagert.

Es war aber nicht das geringste festzustellen, das auf eine Mißhandlung schließen ließ.

Als ich ihn hat, doch auch den Unterkörper frei zu machen, war er ein bißchen scheu. Ich fragte ihn, ob die anderen hinausgehen sollten. Van der Lubbe sagte: „Ja.“ Der Berichtserstatter vom „Telegraph“ sind dann hinausgegangen. Ich habe auch den Unterkörper untersucht und

keine Spuren einer gewalttätigen Behandlung

gefunden. Während der Untersuchung fragte ich ihn: „Fühlen Sie sich wohl?“ — Er antwortete: „Ja.“ Ich fragte weiter: „Fühlen Sie sich auch seelisch wohl?“ Darauf fragte er: „Was ist seelisch?“ Ich erklärte ihm das, worauf er sagte: „Ich fühle mich auch seelisch wohl.“

Vorsitzender: Hat v. d. Lubbe Sie von sich aus gefragt, zu welchem Zweck die Untersuchung stattfindet?“

Zeuge: „Ja, er hat sich überhaupt sehr interessiert.“

Vorsitzender: „Dann hat er auch anders gesprochen als hier in der Verhandlung?“

Zeuge: „Ich hatte den bestimmten Eindruck, daß man stundenlang mit ihm sprechen konnte und auch intelligente und logische Antworten bekam.“

Vorsitzender (zum Angeklagten): „Hören Sie, was dieser Herr gesagt hat? Warum benehmen Sie sich hier anders?“

Dr. Soedermann: „Er hat wohl einen schüchternen Eindruck gemacht, das kam vielleicht auch von dem großen Apparat des Gerichtshofes.“

Italienischer Vorstoß in der Revisionsfrage?

Nach einer Meldung aus Paris ruft der unklare Standpunkt der italienischen Regierung gegenüber der französischen These in der Abrüstungsfrage in dortigen politischen Kreisen eine ernste Beunruhigung hervor, die noch gesteigert wird, durch die aus Genf kommenden Gerüchte von einem italienischen Plan über die Revision der Traktate. Zu diesem Zwecke soll, wie es heißt, Mussolini beabsichtigen, noch vor der Eröffnung der Abrüstungskonferenz eine Zusammenkunft der Signatäre des Vier-Mächte-Paktes zu organisieren. Die einleitenden Besprechungen würden schon seit längerer Zeit zwischen Berlin und Rom geführt, wobei es charakteristisch sei, daß die Deutsche Regierung in ihrer Korrespondenz nach Rom den Vier-Mächte-Pakt in einer Weise auslege, die der Interpretation der französischen Regierung zuwiderlaufe.

Die Pariser „Liberté“ richtet in großer Aufmachung an die französischen offiziellen Kreise die Frage, ob Frankreich seine Sicherheitsheßen dem italienischen Entschluß unterordnen wolle. Das Blatt ist der Meinung, daß die italienische Delegation in Genf die Annahme der Rüstungskontrolle von der Zuerkennung der effektiven Gleichberechtigung an Deutschland abhängig machen werde.

Ein Südafrikaner Präsident des Völkerbundes.

Während man zunächst glaubte, daß der führende mexikanische Delegierte zum Präsidenten der Vollversammlung des Völkerbundes ernannt werden dürfte, wurde am Montag überraschend mit 30 von 53 abgegebenen Stimmen der südafrikanische Delegierte Dr. Water zum Präsidenten gewählt. Wegen der gespannten Beziehungen zwischen Mexiko und dem Vatikan hatten sich viele katholische Staaten der Kandidatur des Mexikaners widersetzt.

Zu Vizepräsidenten der Versammlung wurden gewählt: Der französische Ministerpräsident Daladier, der deutsche Reichsaussenminister Freiherr von Neurath, der englische Außenminister Sir John Simon, der italienische Hauptdelegierte Baron Aloisi, der mexikanische Vertreter Majura und der persische Delegierte Surughi.

Beim Präsidium des Völkerbundes ist ein deutscher Antrag eingegangen, die Minderheitenfrage und deren Reform im sechsten Ausschuß der Versammlung zur Verhandlung zu bringen.

Rechtsanwalt Dr. Sack: Können Sie uns sagen, Herr Zeuge, ob folgende Gerüchte, die im Auslande (auch im „Dziennik Wydzgosti“ D. R.) umgehen, in irgendeiner Weise gerechtfertigt sein können: Es wird behauptet, daß van der Lubbe kaum noch am Leben sei.

Zeuge: „Nein.“

Rechtsanwalt Dr. Sack: Es wird behauptet, daß man an van der Lubbe mit langsam wirkenden Giften arbeite.

Zeuge: Ich habe mich erkundigt, ob etwa Beamte von Berlin gekommen seien, die etwas Besonderes mit ihm gemacht hätten. Das wurde verneint. Ich habe auch gefragt, ob er nach Einnahme von Speise und Trank sich körperlich schlecht gefühlt habe. Auch dies ist verneint worden.

R.-M. Dr. Sack: Es wird weiter behauptet, daß man schon die typischen Merkmale einer Raufgastbearbeitung an van der Lubbe bemerken könne. Haben Sie Infektions Spuren festgestellt?

Zeuge: Es war nicht das Geringste zu bemerken.

Dann beantragt R.-M. Dr. Sack und der Senat beschließt demgemäß, auch den Vertreter des Amsterdamer „Telegraaf“ Läger zu hören. Der Vorsitzende fragt den Zeugen nach seinem Besuche in der Zelle von der Lubbes. Läger hat alles genau so vorgefunden, wie Soedermann es bereits beschrieben hat.

Der neue Verfassungsentwurf.

Die Elite soll „durchgesiebt“ werden.

Bekanntlich ist von der Regierungspartei schon ein dritter Entwurf für die neue Verfassung ausgearbeitet worden, der jedoch bis jetzt geheim gehalten wird. Nur hin und wieder gelangen einige Einzelheiten des Projekts an die Öffentlichkeit.

Wie die Warschauer Presse meldet, soll der Senat nach dem neuen Wahlordnungsprojekt eine Achtung gebietendere Stellung als der Sejm einnehmen. Dies soll u. a. in der Bestimmung zum Ausdruck kommen, daß nicht, wie bisher, der Sejmarschall, sondern der Senatsmarschall in notwendigen Fällen Vertreter des Präsidenten der Republik sein soll. Dieser selbst wird auf eine andere Form als bisher gewählt. Die Wahl nimmt zwar auch eine Nationalversammlung vor; doch die Zusammensetzung dieser Institution wird eine andere sein, wie dies bisher der Fall war. Und zwar wird die Nationalversammlung nicht die Vereinigung von Sejm und Senat darstellen, sondern sich in Zukunft aus 40 vom Sejm gewählten Delegierten, sowie aus 40 weiteren Delegierten zusammensetzen, die durch den Senat gewählt werden. Diese 80 Abgeordneten und Senatoren bilden die Nationalversammlung. Sollte die Versammlung einen anderen Kandidaten wählen und nicht denjenigen, der von dem zurücktretenden Präsidenten der Republik empfohlen wird, so entscheidet über die endgültige Wahl eine Volksabstimmung.

Nach einer weiteren Bestimmung werden Personen, die das 70. Lebensjahr überschritten haben, von jedem parlamentarischen Einfluß ausgeschaltet. Die Elektoren des Senats (die Elite) darf zu dieser Gefährdenden Körperschaft niemand berufen, der das 70. Lebensjahr erreicht hat. Das aktive Wahlrecht zum Senat, das den Rittern des Viretti militärischen Ordens und den Inhabern des Unabhängigkeitskreuzes zusteht, wird durch die Einführung der Kontrolle eines jeden eingetragenen werden, der den Viretti-Orden oder die Kreuzauszeichnung erhalten hat.

Im Nebel ruhet noch die Welt,
Noch träumen Wald und Wiesen:
Bald siehst du, wenn der Schleier fällt,
Den blauen Himmel unverstellt,
Herbstkräftig die gedämpfte Welt
In warmem Golde fließen.

M. S. R. K.

Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit angedungen.

Bromberg, 27. September.

Heiter und mild.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet Fortdauer des heiteren, milden Herbstwetters an.

Das lichtarme Bromberg

— vor achtzig Jahren

Wie das wäre, wenn heute Bromberg statt der üblichen Gasbeleuchtung trübe Öllämpchen in den Straßen hängen hätte, läßt sich schwer ausdenken. Die Fülle technischer Neuerungen hat uns nun schon so verwöhnt gemacht, daß wir aus den Bequemlichkeiten, die uns geboten werden, gar nicht mehr bewußt sind. So weiß man denn auch kaum etwas mehr von dem Bromberg um die achtziger Jahre — von den Straßen, über die eine Elfenbein gehängt war, von den Wohnungen mit Talglühbeleuchtung, bei der alle paar Minuten zur Schere gegriffen werden mußte, um den „Pußen“ zu entfernen, oder von den Wachslichtern, die von hohen Leuchtern tropften. . . . Man hat von alledem nur mehr unklare Begriffe.

In Bromberg gab es um 1850 etwa zwanzig Öllampen, die — wie ein Witzwort besagte, „nur dazu dienten, daß man auch sehen könne, wie finster eigentlich die Nacht sei.“ Natürlich rann man eifrig gegen Mauern und andere Gegenstände oder stolperte recht häufig, falls man nicht gerade einen Laternenträger neben sich hatte. Die Vornehmeren ließen sich nämlich voranleuchten, der Ärmere leuchtete sich selbst. Vereinzelt gab es in den Straßen auch Holzpflöge, auf die kleine dreieckige Glasgehäuse gesetzt waren und in denen flackernde Kerzen brannten. Sonst aber sah man nur die alten Rübllampen, die an Ketten über die Straßen gehängt waren. So eine Lampe brannte z. B. an der Ecke der Brückenstraße und dem Friedrichsplatz. An manchen Häusern wurden auch Laternen an Stricken oder Stangen ausgehängt, die natürlich nur wenig Licht verbreiteten. Im Jahre 1850 führte man ein Licht ein, das sich als Hydrotarburus nannte und dreimal heller brennen sollte, als die alten Öllampen. Diese Beleuchtung aus Steinkohlenteeröl war jedoch nur vorübergehend, einmal war sie dem Magistrat zu teuer — sie kostete etwa 1561 Taler — andererseits wurde auch das Öl so unregelmäßig geliefert, daß die Stadt oft ganz ohne Licht war. So blieb man denn bei der lieben Elfenbein.

Von Leuchtgas hatte man wohl hier und dort schon gehört, zögerte aber doch mit der Einführung desselben. Schließlich entschied man sich — im Jahre 1860! Vorsichtig glitten die behandschuhenden Hände die Leitungen entlang, da man annahm, daß diese heiß wären und das Gas in brennendem Zustande durch die Rohre geleitet würde. Die Lampen waren primitiver Art, erfüllten aber trotzdem ihren Zweck, so daß man gleich im ersten Jahre 285 Straßenlaternen aufstellte. Das war für unser lichtarmes — aber auch lichtergrünes Bromberg unerhörter Luxus. Im Jahre 1895 erfolgte die Einführung des Auerischen Glühlichtes mit seiner fünf- bis sechsmal helleren Flamme, noch später die Beleuchtung der Hauptstraßen mit elektrischem Licht.

Wo ist das lichtarme Bromberg geblieben? Heute laufen Tausende von Rohren und Leitungen durch das Erdinnere, giftgefüllte Eisenschläuche ziehen sich durch den Untergrund der Stadt, Hunderte von Lampen glücken jede Nacht, Gas und Elektrizität speisen die lichtergrünen Straßen. . .

Erwähnt seien hierbei einige Beispiele von Fortschrittlichkeit, mit der man sich früher jeder Neuerung im Beleuchtungswesen gegenüberstellte! So mußte Clegg, ein Pionier des Glühlichtes, die ersten in England aufgestellten Lampen selbst putzen, anzünden und auslöschen, weil — sich niemand dafür finden wollte. In Köln hatte man folgende Bedenken: „die Gasausbünstung wirkt nachteilig auf die Gesundheit schwachleibiger Personen und legt auch dadurch zu vielen Krankheiten den Stoff, indem sie den Leuten das nächtliche Verweilen auf den Straßen leichter und bequemer macht ihnen Schnupfen, Husten und Erkältung auf den Hals zieht!“ Oder: „wir dürfen uns nicht auflehnen, den Weltplan nicht hofmeistern, die Nacht nicht in den Tag verkehren wollen u. a. m.“

Ja, ginge es danach, so hätten wir immer noch die vor dem Wind torkelnden Öllämpchen statt Fernzündler, Schaltbänke und Lichtfülle.

§ Diebe vor Gericht. Der 24jährige Michael Wlosa-
cynski und der 21jährige Wojewodzki von hier hatten am 6. d. M. aus dem Korridor des klassischen Gymnasiums vier Schülermäntel gestohlen. Jeder von den Epibuben zog sich einen Schülermantel an, den anderen nahmen sie auf den Arm. Der Pedell bemerkte jedoch die Diebe gerade in dem Augenblick, als sie das Schulgebäude verlassen wollten. Er lief ihnen nach und es gelang ihm, einen von den Epibuben einzufangen und festzunehmen. Beide Angeklagte, die wegen Diebstahls bereits mehrmals vorbestraft sind, erhielten vom Gericht je ein Jahr Gefängnis und wurden nach der Urteilsverkündung sofort verhaftet. — Beim Diebstahl ertappt wurde der 30jährige Arbeiter Adam Ciabaszewski von hier. Am 7. Juli d. J. in den Abendstunden bemerkte die Ehefrau des Kaufmanns Jaworski, als sie ihr Schlafzimmer aufsuchte, einen fremden Mann, der gerade damit beschäftigt war, die Garderobe, die er aus dem Kleiderschrank genommen hatte, einzupacken. Auf ihre Hilferufe sprang der Einbrecher durch das im Parterre gelegene offene Fenster, konnte jedoch von dem Sohn der F., der dem Epibuben

nachgefolgt war, festgenommen werden. E. erhielt für diesen unerwünschten Besuch sechs Monate Gefängnis zubüßend. — Der bereits mehrfach vorbestrafte 23jährige Franciszek Ciechoracki von hier stahl in Gorden dem Geistlichen Sawina aus der Veranda seines Hauses einen Tisch und zwei Stühle. Bei dem Versuch, die gestohlenen Gegenstände zu Geld zu machen, wurde er von der Polizei ertappt und erhielt jetzt dafür eine zehnmönatige Gefängnisstrafe. — Die Eheleute Michael und Maria Rózek hatten im August d. J. der Firma „Zap“ auf der Gordener Chaussee 100 Kilogramm Paraffin gestohlen, das sie hier in einer Drogerie verkaufen wollten. Da dem Besitzer der Drogerie die Herkunft des Paraffins verdächtig vorkam, telephonierte er die Polizei an. Die beiden Angeklagten merkten jedoch die Absicht und zogen es vor, schleunigst mit ihrer Diebsbeute zu verschwinden. Später konnten sie jedoch von der Polizei festgenommen werden. Das Gericht verurteilte die Angeklagten zu je sechs Monaten Gefängnis.

§ Wegen Felddiebstahls hatten sich vor dem hiesigen Burgergericht folgende Personen zu verantworten: Die Arbeiter Florian Grabowski und Josef Górski aus Gorden stahlen am 5. August d. J. dem Landwirt Jaskowski 160 Kilogramm Getreide vom Felde. Vor Gericht verteidigten sich die Angeklagten damit, daß die Rote sie zu dem Diebstahl gezwungen hätte. Da beide bereits vorbestraft sind, verurteilte sie das Gericht zu je sechs Monaten Gefängnis. — Der 25jährige Bootsmann Stefan Rutkowski von hier entwendete dem Schlossermeister Julian Wodnycki Handwerkszeug im Werte von 100 Zloty. Als er das Diebesgut in Sicherheit bringen wollte, wurde er von einem Polizisten festgenommen. Der Angeklagte erhielt vom Gericht fünf Monate Arrest mit zweijährigem Strafaufschub. — Die 25jährige Marta Seroczynska aus dem Kreise Wobau hatte hier auf dem Markt gefälschte Butter verkauft, die 55 Prozent Wasser enthielt. Die Angeklagte versuchte vor Gericht sich damit zu verteidigen, daß sie die Butter selbst von einem Händler gekauft hätte. Das Gericht schenkte der S. keinen Glauben und verurteilte sie zu fünf Wochen Arrest. — Beim Diebstahl von Kohlen erwischt wurde der 19jährige Arbeiter Stefan Ruminski. R., der von einem Wagen während der Abwesenheit des Kutschers Kohle stahl, wurde er von einem Polizisten ertappt. Der Angeklagte erhielt eine dreiwöchentliche Arreststrafe mit zweijährigem Strafaufschub.

§ Eine Herz-Jesu-Figur verschwunden. Eine Herz-Jesu-Figur von 1½ Meter Größe aus Terrakotta stand mehrere Jahre vor dem Hause Neubörsstraße (Nowodworzka) 7. In der Nacht zum Sonnabend ist diese Figur auf bis jetzt unauffindbare Weise verschwunden. Von den Tätern fehlt jede Spur.

§ Im Städt. Amt für öffentliche Ordnung befinden sich folgende gefundene Gegenstände: Eine Damenbandtasche mit Karton, eine Armbanduhr und ein Geldtäschchen. Die rechtmäßigen Eigentümer können sich im genannten Amt, Burgstraße (Grodzka) 25, Zimmer 21, melden.

§ Der heutige Wochenmarkt brachte mittelmäßigen Verkehr. Zwischen 10 und 11 Uhr verlangte man für Butter 1,60 — 1,70, Eier 1,50, Weißkäse 0,20 — 0,25, Tilsiterkäse 1,50 bis 1,60. Die Gemüse- und Obstpreise waren wie folgt: Weißkohl 0,07, Rotkohl 0,15, Blumenkohl 0,35 — 0,60, Kohlrabi, Mohrrüben, Rote Rüben und Zwiebeln 0,10, Bohnen 0,25, Rosenkohl 0,40, Tomaten 0,10 — 0,15, Apfel 0,20 — 0,40, Birnen 0,20 — 0,30, Pflaumen 0,35 — 0,50. Für Geflügel zahlte man: Enten 2,00 — 3,50, Gänse 5,00 — 6,00, Hühner 2,00 — 3,00, Tauben 0,50. Der Fleischmarkt lieferte Speck zu 0,80 — 0,90, Schweine- und Rindfleisch 0,60 — 0,80, Kalbfleisch 0,80 — 1,00, Hammelfleisch 0,70 — 0,80. Für Fische zahlte man: Aale 1,20 — 1,50, Schleie 1,00 — 1,40, Plöbe 0,40, Bresen 0,60 — 0,80, Barbe 0,50 — 0,80.

oo Dehente (Dehonet), Kreis Wirsh, 26. September. Gestohlen wurden bei dem Besitzer Hermann Bürger in Saxaren Anzüge und Wäsche. — In der vergangenen Nacht drangen Diebe bei dem Besitzer Pazgreta in Kazimierz durch das Strohdach auf den Boden und stahlen drei Betten und Wäsche im Werte von 500 Zloty. Dieselben Diebe versuchten noch in Kazimierz auf mehreren Stellen einzubrechen, sie wurden aber verschreckt.

ex. Gryn (Grynja), 26. September. Der heutige Wochenmarkt war sehr belebt. Butter, die wenig angeboten war, kostete das Pfund 1,60 — 1,70. Eier wurden mit 1,20 bis 1,40 die Mandel bezahlt. — Der Handel auf dem Schweinemarkt war wie immer sehr reger. Das Paar Ferkel kostete 16 — 26 Zloty.

§ Gnesen (Gniezno), 26. September. Am letzten Sonnabend gegen 9 Uhr abends zündete ein Blitz die Wirtschaftsgebäude der Landwirtin Teofila Majewski in Libau bei Gnesen an und legte die Scheune sowie das Dach des massiv gebauten Pferde- und Viehstalles vollständig in Asche. Sämtliches Vieh bis auf Geflügel konnte gerettet werden. Mitverbrannt ist nur etwas Stroh und Getreide und eine Häckselmaschine. Der Schaden beträgt 7000 Zloty und ist durch Versicherung gerettet.

Aus der verschlossenen Wohnung des Viktor Sylla, Grummarkt 6, wurden 150 Zl. Bargeld und sonstige Wertgegenstände im Werte von 250 Zloty gestohlen.

Dem Landwirt Bol. Witkowski in Lettberg wurden ein Herren- und ein Damenfahrrad von bisher unbekannten Dieben entwendet.

§ Gnesen (Gniezno), 26. September. Wie vor einiger Zeit berichtet wurde, wurden dem Landwirt Lapka aus Siryżewo-Rosielne bei Gnesen zwei Pferde gestohlen. Jetzt wurden die Pferde im hiesigen königlichen Walde an Kiefern angebunden gefunden. Eins der Tiere war tot; es hatte sich abgewürgt, während das andere bereits dem Hungertode nahe war. Die Täter konnten nicht ermittelt werden.

Genie Nacht wurde dem Besitzer Anton Garzka aus Wehnia, Kreis Gnesen, ein Kastenwagen mit Weißkohl vom Felde gestohlen. Garzka benachrichtigte sofort die Polizei davon, welche im Dorfe eine Hausdurchsuchung vornahm und bei einem Gärtner den gestohlenen Kohl fand.

+ Vissa (Vesno), 26. September. „Vissaer Sicherheitswehr“. Unter diesem Namen hat sich in unserer Stadt eine Gesellschaft gebildet, die es sich zur Aufgabe gemacht hat, den Sicherheitsdienst in unserer Stadt während der Nachtstunden gegen entsprechende Gebühr zu übernehmen. Diese Sicherheitswehr besteht aus früheren Polizeibeamten.

Am Mittwoch, dem 4. Oktober 1933, findet in Bojanowo ein Kram-, Vieh- und Pferdemarkt statt. In der vergangenen Nacht wurden dem Bildhauer J. Szayczak, wohnhaft ul. Musnicki 1, zwei Fahrräder gestohlen.

In dem Restaurant des Herrn Kulawy fand Freitag zwischen zwei Betrunknen eine Auseinandersetzung statt, in welcher die Messer eine bedeutende Rolle spielten. Ein Teilnehmer dieser Messerschlacht mußte danach ins Notekreuz-Krankenhaus eingeliefert werden.

Am Sonnabend wurde in der ul. Leszczynska die Schaufensterscheibe des Konfektionsgeschäftes Krol durch einen faustgroßen Stein zertrümmert.

es Wrotschen (Wrocza), 26. September. Am Sonntag brannte bei dem Ackerbürger Jarzab ein kleines Mietshaus vollständig aus. — Sonntag mittag brannte bei dem Kolonialhändler Melin ein Schornstein. Ehe die Feuerwehr eintraf, konnte der Brand erstickt werden.

i Kafel, 26. September. In der letzten Stadtverordnetenversammlung gedachte Bürgermeister Bobowski in warmen Worten des jüngst verstorbenen Vorstandsmitgliedes Tomasz Biniaowski. Als dessen Nachfolger wurde Stadtv. Franciszek Jurgoski gewählt und in sein Amt eingeführt. Darauf wurde einstimmig beschlossen, die Stadt in zwei Wohlfahrtsbezirke einzuteilen. Zum dritten Revisionsmitglied der Stadtparasse wurde M. Semrau ernannt. Außerdem wurden noch die Herren Witoslawski und Sokulski als Mitglieder der Stadtparasse für die beiden zurückgetretenen Mitglieder gewählt. Auf besonderen Antrag wurde das Pachtgeld für das Stadthaus auf 15 Zloty pro Morgen ermäßigt. Cz. Witoslawski, Pächter des Schützenhauses, wurde von dem Pachtvertrag mit dem 1. Oktober dieses Jahres entbunden. Zum Schluß wurde der polnischen Privatschule der Betrag von 3000 Zl. bewilligt.

b. Niecizewo, Kreis Bromberg, 26. September. In der vergangenen Woche drangen drei Epibuben in die Wohnung des hiesigen Besitzers Szamkowski. Da aber die Hausfrau erwachte und Lärm schlug, konnten die Einbrecher vertrieben werden.

§ Posen (Poznań), 26. September. Vor der Strafkammer hatte sich die Witwe Praxedas Przywarzka mit ihren beiden Söhnen, dem 22jährigen Józef und dem 19jährigen Franz Witkowski, wegen Mordes an ihrem Ehemann Józef Przywarzki zu verantworten. Die Frau hatte ihre beiden Söhne, die Stieföhne des Ermordeten, überredet, den Stiefvater zu ermorden und seine Leiche in die Warthe zu werfen, wo sie in den Eichwaldwiesen am Ufer der Warthe gefunden wurde. Die Frau wurde, obwohl sie die Tat sehr energisch bestritt, zu zehn Jahren Gefängnis, die beiden Stieföhne wurden zu je acht Jahren Gefängnis verurteilt. Die beiden letzteren waren geständig.

In den Anlagen neben dem Herz-Jesu-Denkmal wurde der 21jährige Leon Goscinia erhängt aufgefunden. Er hatte die Tat wegen andauernder Arbeitslosigkeit begangen. — Gleichfalls wegen Arbeitslosigkeit unternahm der Bautechniker Theodor Korn in der Eichwaldstraße einen Selbstmordversuch durch Erschießen. Er wurde im hoffnungslosen Zustande ins Stadtkrankenhaus geschafft.

Wie sich inzwischen herausgestellt hat, sind außer den Verurteilungen auf dem alten evangelischen Kreuzfriedhof auch solche auf dem benachbarten alten St. Martinfriedhofe verübt worden. Hier wurden wertvolle Sandsteine und Marmorkreuze umgestürzt und in ganz kleine Stücke zertrümmert. Die Täter scheinen unter dem männlichen und weiblichen Gesindel zu suchen zu sein, das auf den Friedhöfen nächtigt und die wüsten Orgien feiert.

In der Rawiczer Straße in der Nähe der Marschall-Joch-Straße stürzte gestern nachmittags die Grundmauer eines Neubaus ein, den dort beschäftigten Arbeiter Kasimir Rutkowski unter sich begrub. Er wurde schwer verletzt hervorgezogen und starb kurz nach seiner Einlieferung ins Stadtkrankenhaus.

Julian Szczepanski aus der fr. Wilamowizstraße Nr. 30 knöpfte im Spiel einem aus Gostyn zugereisten Józef Ratajczak 260 Zloty ab und wurde wegen Falschspiels in Untersuchungshaft genommen.

Ignac Haremha, der als Feldhüter angestellt ist, wurde auf dem Wege nach Zubiawo von seinem eigenen Vater und seinem Bruder, die er beim Felddiebstahl erwischt hatte, überfallen. Während der Vater einen schlagenden Schuß abgab, durchbohrte ihm der Bruder die Hand mit einem Dolch. Die Täter wurden festgenommen.

Unbekannte Einbrecher stahlen aus dem Wladyslaw Pachyschen Papiergeschäft, fr. Kronprinzstraße 13, Papierwaren usw. im Werte von rund 700 Zloty.

(U) Pudewitz (Pobiedziska), 26. September. Drei Einbrecher drangen in den Schweinestall des Landwirts Krüger in Bugay hiesigen Kreises und stahlen eine 250 Pfund schwere Zuchtsau und zwei Mastschweine von je über 2 Zentner Gewicht. Durch das Geräusch erwachte Krüger und sah die drei Diebe mit einem Hund, die die Schweine forttrieben. Als die Diebe Licht in der Wohnung sahen, gaben sie drei Schüsse auf das Haus ab, ohne jemand zu treffen.

Wasserstandsrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 27. September 1933.

Aratau — 2,48, Zawichost — 1,52, Warchau — 1,85, Błoc — 1,38, Thorn — 1,74, Gorden — 1,78, Culm — 1,66, Graudenz — 1,94, Ruzhbrat — 2,02, Bielel — 1,40, Dirschau — 1,36, Einlaag — 2,23, Schlewenhorst — 2,42.

Chef-Redakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: i. W. Marian Hepe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Hepe; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Przygodzki; Druck und Verlag von A. Dittmann & S. v. v., sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich „Der Hausfreund“ Nr. 222.

Bromberg, Donnerstag den 28. September 1933.

Pommerellen.

27. September.

Wissenschaftliche Untersuchung
des Weichselterrains in Pommerellen.

Im Auftrage der Universität in Posen weist zurzeit in Pommerellen Professor Dr. Galon, dem die Aufgabe zufällt, das nähere Weichselgebiet einschließlich der Mündung der Weichsel geographisch und morphologisch zu untersuchen. Ähnliche Forschungsarbeiten werden auch in anderen Gegenden Polens ausgeführt. Es handelt sich im besonderen darum, Stoff zu Vorträgen auf dem im nächsten Jahre in Warschau stattfindenden Internationalen Geographenkongress zu liefern.

Graudenz (Grudziadz).

Fünfkampf im Sportclub Graudenz (S. C. G.)

Die leichtathletische Abteilung des S. C. G. veranstaltete Sonntag den Fünfkampf um den vom 1. Vorsitzenden, Fabrikbesitzer Duda, gestifteten Wanderpokal. Den Fünfkampf verteidigte Willy Neuendorf erfolgreich; er übertraf die Vereinsbestleistung um 40,25 Punkte. Im Hochsprung erreichte er 1,73 Meter (die bisher beste diesjährige Pommerellerleistung). Die Einzelergebnisse sind folgende:

100 Meter: 1. Szraelowicz 11,6, 2. Kornblum 11,7, 3. Teske 12 Sek. Weitsprung: 1. Reiß 5,84, 2. Neuendorf 5,65, 3. v. Koerber 5,46 Meter. Hochsprung: 1. Neuendorf 1,73, 2. v. Koerber 1,55, 3. Stachowski, Sanewski, Silberbrandt 1,50 Meter. Kugel: 1. Neuendorf 11,82, 2. Reiß 10,32, 3. Hinz 9,54 Meter. Schleuderball: 1. Neuendorf 55,70, 2. Hinz 43,40, 3. Sanewski 40,51 Meter.

In der Gesamtwertung siegte Neuendorf mit 3174,25 Punkten vor Reiß mit 2390,00 und v. Koerber mit 2164,90 Punkten.

Den Frauendreikampf gewann Konrad mit 51 Punkten vor Wirth mit 46 und Meyer mit 44 Punkten. An dem gleichfalls Sonntag stattgefundenen Waldlauf des „Goniec Nadwislanski“ über 3 Kilometer nahmen vom S. C. G. H. G. und Duda teil. Der auf aussichtsreichem Platz liegende Duda stürzte, durch einen Zuschauer behindert, kurz vor dem Ziel und zog sich Verletzungen zu, so daß er den Lauf nicht beenden konnte. Hoch belegte den 16. Platz unter etwa 100 Läufern.

× **Standesamtliche Nachrichten.** In der Woche vom 18. bis zum 23. September d. J. gelangten auf dem hiesigen Standesamt zur Anmeldung: 26 eheliche Geburten (12 Knaben, 14 Mädchen), sowie 2 uneheliche Geburten (Knabe und Mädchen), ferner 5 Eheschließungen und 11 Todesfälle, darunter 2 Kinder im Alter bis zu 1 Jahr (Knabe und Mädchen).

× **Meldung der Zwanzigjährigen.** Der Stadtpräsident gibt bekannt: Alle männlichen Personen, die in diesem Jahre das 20. Lebensjahr vollenden, also 1913 geboren sind, haben sich in der Zeit vom 1. Oktober bis zum 30. November d. J. im Rathaus, Zimmer 201, während der Stunden von 11—14 Uhr zur Eintragung in das Verzeichnis der Musterungspflichtigen persönlich zu melden. Mitzubringen sind der Geburtschein bzw. der Personalausweis, sowie die Bescheinigung über die Meldung als Militärlieferant zur Einschreibung in die Militärlisten. Es müssen sich melden alle diejenigen Zwanzigjährigen, die ständig in Graudenz wohnen, sowie diejenigen, die zwar hievorher anwesend sind, jedoch nicht ständig hieselbst ihren Wohnsitz haben. Die Anmeldung solcher, die sich im Krankenhaus oder im Gefängnis befinden, ist von deren Eltern oder diese vertretenden Personen vorzunehmen. Des weiteren müssen auch diejenigen männlichen Personen im Alter von 21 bis 23 Jahren gemeldet werden, die bisher weder in die Stammrolle eingetragen worden sind, noch sich der Musterungskommission gestellt haben. Nichtmeldung zieht Geldbuße bis zu 500 Zloty bzw. Arrest bis zu 6 Wochen, oder beide Strafen nach sich.

× **Ein gutes Zeichen in trüber Zeit.** Beim Gutsbesitzer Siebrandt in Bratwin, Kreis Schwiech, ist eine Anzahl Arbeitskräfte bereits zehn Jahre und länger beschäftigt. Ein Jahrzehnt haben dort zurückgelegt die Gespannführer Anton Koslowski und Leo Malinowski, sowie das Wirtschaftsfraulein Selma Frik; einen elfjährigen Dienst verzeichnet der Forstarbeiter Julius Frik. Das Ehepaar Siebrandt gedachte dieser aller anlässlich des letzten Erntefestes in der Art, daß es ihnen Geldgeschenke und sonstige Überraschungen zukommen ließ. Sowohl auf Arbeitgeber wie -nehmer wirkt ein derartiges gutes Verhältnis ein günstiges Licht.

× **Aus dem Fenster gestürzt.** Montag vormittag gegen 10 Uhr ereignete sich in der Peterfilienstraße (Wasla) ein trauriger Vorfall. Dort wohnt im Hause Nr. 11 die Familie Pirzewski. Ihr dreijähriges Töchterchen Lucia neigte sich auf dem Fensterbrett, das es wohl in einem unbeachteten Augenblick bestiegen hatte, zu weit vor und stürzte durch das geöffnete Fenster der im 3. Stock befindlichen Wohnung auf den Hof hinab. Bei diesem Fall erlitt das Kind eine Anzahl erheblicher Verletzungen. In schwerem Zustande wurde es in die Klinik der Krankenkasse gebracht.

× **Ein besonders dreister Einbruch** wurde in der Nacht zum Montag in die auf dem Hof des Hauses Unterthornerstraße (Toruńska) 20 befindliche Werkstätte des Malermeisters Grubinski verübt. Die Täter kamen vom angrenzenden Friedhofsgarten, überstiegen mittels Leiter die Hofmauer und erbrachen die Werkstatthür. Nachdem sie zwei dort befindliche Koffer mit Malerutensilien (Pinsel, Farben usw.) sowie anderen Sachen gefüllt und außerdem das dort stehende Fahrrad des Meisters sich angeeignet hatten, traten sie den Rückweg an. Nach Überwindung der Mauer entleerten sie die Koffer, nahmen den Inhalt an sich, ließen die Koffer im Stich und entfernten sich, zweifellos in Richtung der Fischerstraße, des sehr leicht zu benutzenden Zugangs zum Friedhofsgarten. Der Wert des Gestohlenen beläuft sich auf 400 Zloty.

× **Während süßem Schlummers bestohlen.** Im Stadtpark machte sich ein Langfinger an Franciszek Remondowski, Ziegeleistraße (Cegielniana) heran, knöpfte ihm seine 55 Zloty Wert besitzende Taschenuhr nebst Kette ab und zog damit stillvergnügt ob der leichten Arbeit seine Straße.

Bereine, Veranstaltungen
und besondere Nachrichten.

4 Kapellen und 5 Tanzdielen werden die Teilnehmer an der „Fahrt ins Blaue“ empfangen und dadurch wird dies am Sonnabend, dem 7. Oktober, im Gemeindehause stattfindende Oktoberfest der Graudenz Deutschen Bühne einen lebensfrohen, jugendlichen Charakter erhalten. Zwei erstklassige bekannte Stimmungs-Kapellen, die beliebte Bodammer-Kapelle und eine hiesige erstklassige Tanz-Kapelle werden bis zum frühen Morgen durch einschmeichelnde Melodien die Stimmung aufrecht erhalten und auf der Waldwiese im großen Saale, auf den Tanzdielen im „Hotel zum Weinberg“, zur „Schloß-Terrasse“, zum „Waldrestaurant Waldkater“, und zum „Kloster-Keller“ werden sich die tanzfrohen Paare drehen und wer nicht mehr tanzen will, wird doch seine Freude an der lebensfrohen tanzenden Jugend haben. So wird für Jung und Alt bei dieser „Fahrt ins Blaue“ gesorgt werden. Verbilligte Wochenend-Fahrtarten gegen Einzahlung durch den Vorsitzenden Arnold Kriedte-Grudziadz, Mickiewicz 10. 6724 *

Thorn (Toruń).

Nach 13 Jahren ...

Das Thorer Bezirksgericht setzte dieser Tage die vor Monatsfrist ausgesetzte Verhandlung gegen Josef Maciejewski, dem die Anklageschrift die Teilnahme an dem im Jahre 1920 nach dem Rückfluten der Woscheniken in der Gegend von Soldau (Dzialdowo) verübten Bandenüberfällen vornimmt, fort. — Zwei Täter dieser Überfälle, Jan und Josef Dłuszyński, standen im Jahre 1921 vor dem Gericht in Soldau; Jan Dłuszyński wurde damals zur Todesstrafe durch Erschießen, und Josef D. zu lebenslänglichem Zuchthaus verurteilt, während der dritte Mitbeteiligte, Josef Maciejewski, nach Deutschland floh, wo er wegen verschiedener Vergehen in das Gefängnis wanderte. Später bemühte sich J. M., in der Annahme, daß seine Straftaten in Polen in Vergessenheit geraten wären, um einen Paß zur Rückkehr nach Polen, was ihm aber, da er nicht für Polen optiert hatte, verweigert wurde. Schließlich wurde er auf Antrag verhaftet und den polnischen Behörden ausgeliefert, um nach 13 Jahren zur Verantwortung gezogen werden zu können. — Wie der Anklageschrift zu entnehmen ist, nahm Maciejewski unter dem f. St. angenommenen Namen Zygmunt Kowalski an dem Überfall auf das Gehöft des Gastwirts Filip in Rydzki teil, wo die Täter, nachdem sie als angeblich waffensuchende Gendarme Einlaß gefunden hatten, die Hauseinwohner terrorisierten, wobei sie das Haus plünderten und dann unter Mitnahme von 13 000 Mark, Schmucksachen und verschiedenen anderen Gegenständen flohen. — Die Verhandlung endete mit der Verurteilung des Angeklagten zu 5 Jahren Gefängnis. In der Urteilsbegründung wird gesagt, daß sich in den Akten ein richterliches Dekret vom Jahre 1921 befindet, das den Ablauf der Verjährungsfrist ausschloß.

× **Der Wasserstand der Weichsel** nahm in den letzten 24 Stunden nur noch um 8 Zentimeter zu und betrug Dienstag früh am Thorer Pegel 1,80 Meter über Normal. Die Wasserwärme ist infolge des sonnigen und warmen Wetters auf 12 Grad Celsius angestiegen. — Personen- und Güterdampfer „Goniec“, sowie Schlepper „Robotnik“ mit einem leeren Kahn trafen aus Warschau ein und fuhren wieder dorthin zurück. Von hier nach Warschau starteten außerdem Passagierdampfer „Warneńczyk“ und Schlepper „Bach“ mit einem mit Mehl beladenen Kahn, sowie die aus Danzig eingetroffenen Personendampfer „Zagiello“ und „Atlantyk“. Auf der Fahrt von der Hauptstadt nach Danzig legte Dampfer „Eleonora“ zum Passagierwechsel hier an.

v. **Mordprozeß.** Vor der Strafkammer des hiesigen Bezirksgerichts nahm dieser Tage der Landwirt Bernard Morawski, wohnhaft in Wroczno, Kreis Stralsburg, auf der Anklagebank Platz. Die Anklage wirft ihm die Tötung seiner Stiefmutter und einen Tötungsversuch an seinem Vater vor. Die Vorgeschichte ist folgende: Morawski führte seit längerer Zeit mit den in Terebowo wohnhaften Eltern (Vater und Stiefmutter) wegen des den Eltern zustehenden Deputats einen Prozeß, in welchem der alte Morawski gegen seinen Sohn über die Streitsumme von 180 Zloty ein Vollstreckungsurteil erlangte. Am 24. Juni d. J. fuhr Morawski zu den Eltern, um sich mit ihnen über die Zurückziehung der Zwangsvollstreckung zu verständigen. Da sich die Stiefmutter einer gütlichen Einigung widersetzte, kam es zu einer erregten Auseinandersetzung, in deren Verlauf Morawski einen Revolver zog und mehrere Schüsse auf die Eltern abgab. Während die Stiefmutter auf der Stelle tot umfiel, kam der Vater mit leichten Schußverletzungen am Schläflein und der Hand davon. Nach dieser schrecklichen Tat fuhr Morawski nach Hause zurück, wo er einen Selbstmordversuch unternahm und nur durch das Dazwischentreten der Nachbarn gerettet werden konnte. Nach durchgeführter Verhandlung verurteilte das Gericht den Angeklagten zu drei Jahren Gefängnis.

× **Folgen der Ennui.** Ein Bäckerstraße (ul. Piekarz) 21 wohnhafter 40 Jahre alter Bürger kehrte in bezeichneter Weise nach Hause zurück und wollte sich etwas Milch auf dem Gaskocher erwärmen. Dabei wurde er von Müdigkeit übermannt, legte sich auf das Bett und schlief ein. Als seine Ehefrau nach einiger Zeit nach Hause kam, bemerkte sie starken Gasgeruch in der Wohnung und fand ihren Mann besinnungslos auf. Sie alarmierte sofort die Rettungswache, die den Gasvergifteten in das städtische Krankenhaus schaffte. Seinem Leben droht keine Gefahr mehr.

v. **Betrüger zu 1 Jahr Gefängnis verurteilt.** Vor der Strafkammer des Thorer Bezirksgerichts nahm dieser Tage der 29jährige St. Cederbaum auf der Anklagebank Platz. Die Anklage lautet auf Betrug. Der Angeklagte suchte verschiedene Städte auf, gab sich dort als „Redakteur“ der „Polonia Gdańska“, die in Wirklichkeit nicht existierte, aus und sammelte Inseratenaufträge, die natürlich im voraus bezahlt werden mußten. Auf diese Weise schädigte

er eine Reihe von Personen um größere und kleinere Beträge. Auf seinen „Geschäftsreisen“ führte er „Redaktionsstempel“ sowie gefälschte, auf verschiedene jüdische und polnische Namen lautende Personalspapiere mit sich. Nachdem diese „auf den Band“ ausgeführten Betrügereien Cederbaum bereits 13 Mal mit dem Strafgesetz in Konflikt gebracht hatten, tauchte er in diesem Jahr in Thorn auf, um seine „geschäftliche Tätigkeit“ wieder aufzunehmen, was jedoch mißlang; der als Opfer außerordentlich Kaufmann Rosenberg erkundigte sich vorsichtigerweise bei der Kriminalpolizei, die den Betrüger wiedererkannte und verhaftete. — Nach durchgeführter Verhandlung verurteilte das Gericht den Angeklagten zu 1 Jahr Gefängnis.

× **Der Dienstag-Wochenmarkt** war vom Wetter sehr begünstigt und stark besucht. Für die Hauptartikel notierte man folgende Preise: Eier 1,30—1,50, Butter 1,20 bis 1,60, junge Hühner das Paar 2—3,50, Suppenhühner 2,50—4,00, Enten 2,50—5,00, Gänse 4—8,00, Tauben 0,50—0,80, grüne Bohnen 0,15—0,20, gelbe Bohnen 0,25—0,30, Rote Rüben das Kilo 0,15, Kürbis 0,05—0,10, Tomaten 0,05—0,25, Blumenkohl (sehr viel) pro Kopf 0,05—0,50, Retschlingen, Grünklingen, Schlabberpilze und Champignons pro Maß 0,10—0,15, Reisker und Steinpilze pro Mandel 0,50—0,70, Preiselbeeren pro Liter 0,50—0,60, Brombeeren pro Liter 0,30—0,40, Äpfel 0,10—0,40, Birnen 0,15—0,50, Pflaumen 0,20—0,40, Pfirsiche 0,50, Weintrauben 0,60—0,80, Walnüsse 1,20, Bananen pro Stück 0,20—0,40 Zloty usw.

× **Zwei Einbrüche und fünf gewöhnliche Diebstähle** wurden am Montag der Polizei angemeldet, außerdem die Fälschung von Persil-Waschpulver. Zur Protokollierung gelangten 15 Übertretungen polizeilicher Verwaltungsvorschriften, 13 Zuwiderhandlungen gegen fittenpolizeiliche Verfügungen, 4 Vergehen gegen die Meldeordnung und 2 Fälle gefährlicher Bedrohung. — Festgenommen wurden vier Personen wegen fittenpolizeilicher Vergehen, eine Person wegen Herumtreibens und Verursachens eines Menschenauflaufs, eine Person wegen Vagabundage und Bettelerei und eine wegen Diebstahls. Wegen Trunkenheit erfolgten zwei Sittierungen.

t. **Aus dem Landkreis Thorn, 26. September.** Ein Festtag der Freiwilligen Feuerwehren aus Podgorz, Rudak, Aschenort (Popioły) und anderen Orten fand am letzten Sonntag in Grabia unter lebhafter Anteilnahme der Bevölkerung statt. Nach einem morgens erfolgten Appell der Wehrmannschaften fand ein Gottesdienst statt, nach welchem der Kreisleiter Rutkowski eine Reihe verdienter Wehrmänner durch Auszeichnungen ehrte. Es erhielten eine Goldene Medaille der Präses der Wehr Gziesław Zieliński, der Gemeindevorsteher Wojciech Mierzwicki, ferner Josef Kępa, Jan Glowicki und Josef Simon, und eine Silberne Medaille Władysław Bogun und Ignacy Polanowski.

Genehmigte Straßensammlung.

Den pommerellischen Feuerwehren hat die Wojewodschaft die Genehmigung erteilt, während der vom 1. bis 8. Oktober d. J. zu veranstaltenden „Feuerwehr-Woche“ öffentliche Sammlungen abzuhalten, und zwar durch Verkauf von Propaganda-Anklebebildchen zum Preise von 10 und 20 Groschen, sowie durch Einsammeln von Spenden auf den Straßen.

ch **Verent** (Koscierzyna), 26. September. In Radun brannte auf dem Felde ein Strohstaken des Besitzers Daszkowski im Werte von 240 Zloty nieder, der nicht versichert war. Das Feuer entstand durch die Unvorsichtigkeit eines 10jährigen Hütelings.

Dem **Schlepper Czapiowski** in Niedamowo wurden nachts aus dem gewaltsam erbrochenen Stall 46 Hühner gestohlen. — Ein Automaten, „Goodbye“ 33x5, und der dazugehörige Schlauch sind als gefunden auf der Berenter Polizeiwache untergestellt.

t. **Culm** (Chelmno), 26. September. Das hiesige Standesamt registrierte in der Zeit vom 1. bis 15. September: 9 Geburten (5 Knaben und 4 Mädchen), 4 uneheliche Geburten (Knaben) und eine Totgeburt, sodann 8 Todesfälle (2 männliche und 6 weibliche Personen), darunter 6 Personen im Alter von über 60 Jahren. In demselben Zeitraum wurden 2 Eheschließungen vollzogen.

h. **Konik** (Chojnice), 26. September. Von dem Konik Burgergericht wurde ein Angestellter der Firma Zak wegen Diebstahls verschiedener kosmetischer Artikel zu einer Woche Arrest mit 3 jähriger Bewährungsfrist verurteilt.

Eine amerikanische Bürgerin, die zum Besuch nach Polen kam, hatte aus Deutschland verschiedene Waren mitgebracht, die sie hier ohne Zoll einzuführen versuchte. Sie hatte sich deswegen gestern vor dem Koniker Kreisgericht wegen Schmuggels zu verantworten und wurde zu 1400 Zloty Strafe verurteilt.

Thorn.

Machanzfertigung
Damenmäntel
Austime — Pelze,
Garant. gut. St. laub.
Verarbeit. M. Spandler,
Brosta 2, 3 Treppen.

Damenhüte
neueste Modelle, empf.
M. Doga, Mostowa 23
(gegenüber Buchmann)

Butterbrotpapier
Bappteller
Papier-Servietten
J. J. Wallis,
Papier-Handlung,
Szeroka 34, 5111

**Alempner-
Lehrlinge**
stellt ein
Ja. Fr. Streblau & Co.,
Toruń, ul. Rabinia 6.

**Erstklassige Haus-
schneiderin** frei. Mel-
dung. Zeglarzka 12, III.

Hausmädchen
Sauberes, fleißiges
ge sucht Alonowicz 38,
Wohnung-8, 6906

Graudenz.

Aushilfe

im Latein, Polnisch, be-
sonders bei Rückständ.,
erteilt fachmännl. gewei.
Gymnasiallehrer 6735
Grudziadz, ul. Rujota
(neb. Wallenb.) 143, B. 2.

Klavier-Unterricht
wird gründlich und
billig erteilt
Szweska 12, part.

Damenhüte

werd. nach der neueff.
Faß. laub. umgepreßt
12—33 L. Sämtliche Pelz-
sachen werb. aufgearb.
Joh. Maria, 6796
Plac 23-tyczna 24.

Wegen Forstdiebstahls standen drei Arbeiter aus Boromy Wllyn vor dem königlichen Bürgergericht. Sie wurden zu je 30 Bloty Strafe oder 6 Tagen Waldarbeit verurteilt. Während des Gewitters am Sonnabend schlug ein Blitz in den Schweinehof des Landwirts Gier-szewski in Lubnia ein. Sofort stand der ganze Stall in Flammen, die auch auf die daneben stehende Scheune über-sprangen und auch diese mit der gesamten Ernte in Asche legten. Die landwirtschaftlichen Maschinen konnten gerettet werden.

h. Böban (Lubawa), 25. September. Wie bereits mit- geteilt, hat das Landamt durch die Starostei alle Besitzer, deren Wiesen auf dem Abschnitt Bialagóra — Bratjan an den Drenenzfluss reichen, von der Bildung einer Zwangs- genossenschaft zur Regulierung des Flußlaufes benachrich- tigt. Fast alle hiervon Betroffenen haben gegen die Ver- fügung des Landamts Einspruch beim Landwirtschaftsmini- sterium erhoben. Infolge des Einspruches werden die Ar- beiten, die mit der Regulierung des Flußlaufes in Verbin- dung stehen, solange eingestellt werden müssen, bis die Ent- scheidung durch das Ministerium erfolgt.

— Tuchel (Tuchola), 24. September. Ein großer Ein- bruchsdiebstahl wurde nachts in Tuchel-Roslinka bei der Frau Monika Chelca, wohnhaft in der Bischof Klun- der-Straße, verübt. Frau Ch. hatte sich besuchsweise bei ihrer Verwandtschaft in Schmiedebruch (Kowalski Biota), Kreis Tuchel, aufgehalten und war, als sie heimkehrte, er- staunt, als sie Gläserben unter dem Wohnzimmerfenster erblickte. Wie erschraf sie aber, als sie ihre Wohnung be-

trat. Die Einbrecher hatten arg gehaust und entwendet: 2 weiße Bettbezüge, 4 weiße Kopfkissenbezüge, 2 weiße Bett- laken, 6 Damen- und 4 Herrenhemden, 14 Handtücher mit dem Monogramm „M. G.“, 4 Schürzen, einen Anzug, eine Bluse, wollene Unterwäsche, einen Koffer und eine Damen- handtasche mit etwa 7 Bloty Inhalt. Die Polizei ist den Einbrechern auf der Spur.

— Tuchel (Tuchola), 26. September. Zu einer „erfreu- lichen“ Auseinandersetzung kam es in Minikowo, Kreis Tuchel, zwischen der dortigen Gastwirtsfrau und einem dortselbst ansässigen Händler. Letzterer war in die Gastwirtschaft gekommen, um zu trinken. Da er aber reichlicher dem Alkohol zusprach, als es sein Geldbeutel er- laubte, wollte er sich ohne Bezahlung empfehlen. Die Gastwirtsfrau sprang aber rasch entschlossen zu und be- schlugnahmte das Fahrrad des Händlers. Es entspann sich ein wüster Wortstreit, der dadurch beendet wurde, daß die Gastwirtsfrau, die sich das Fahrrad nicht entziehen lassen wollte, mit derben Faustschlägen das Gesicht des Händlers bearbeitete. Dieser zog es dann doch vor, zu Fuß den Heimweg anzutreten.

P. Vandsburg (Wiechort), 27. September. Am letzten Sonnabend erlitt eine Vandsburger Bürgerin ernsthafte Verletzungen an Gesicht und Körper durch Verbrühung infolge unvorsichtiger Umgehens mit kochendem Wasser.

x Zempelburg (Sepolno), 26. September. Auf dem Ge- höft der Besitzer Amandus Ruffel und Albert Wiele- chowski hiesigen Kreises ist amtlich die Geflügel- cholera festgestellt worden.

Zinsentfungen in Danzig. Entschuldung der Landwirtschaft.

(Von unserem Danziger Mitarbeiter.)

Danzig, 26. September 1933.

Der Senat hat zwei Verordnungen von grundlegender Bedeutung erlassen.

Ausgehend von dem Standpunkt, daß die Wirtschaft nicht gedeihen kann, wenn 10—15 Prozent Zinsen gezahlt werden müssen, so hoch auch der Verdienst ist, hat der Senat verordnet, daß

sämtliche Hypothekenzinsen,

städtische wie ländliche, gesenkt werden, um a l l e m Grund- besitz die unbedingt gebotene V e r s i e r u n g v o n d e r a u f ihm ruhenden Zinsenlast zu verschaffen. Die Ver- ordnung betr. die allgemeine Zinsenkung unterscheidet zwischen landwirtschaftlichen und sonstigen Grund- stücken. Bei ersteren wird ein Höchstzinsfuß von 4 Prozent festgesetzt, bei den sonstigen Grundstücken werden die Zinsen, soweit sie 6 Prozent nicht übersteigen, auf 4 Prozent, und soweit sie bisher über 6 Prozent lagen, im Verhältnis von 6 zu 4 mit der Maßgabe herabgesetzt, daß der Zinsfuß höchstens 6 Prozent betragen darf. Gleich- zeitig sind die

Zinsen der Hypothekensandbriefe

auf 4 Prozent gesenkt worden.

Die Lage der Danziger Landwirtschaft ist jedoch derartig trostlos, daß mit der Senkung der Hypothekenzinsen allein der drohende Zusammenbruch der Mehrzahl der Betriebe nicht aufgehalten werden kann. Noch bevor

die landwirtschaftliche Schuldenregelung

im Reich gelöst ist und in bewußtem Abweichen von dort versuchten Teillösungen sind hier mit einer zweiten Ver- ordnung eigene gesetzgeberische Wege beschritten worden, deren Ziel in der Einleitung der Verordnung in folgenden Sätzen klar zum Ausdruck kommt: „Die Erhaltung eines wirtschaftlich gefunden Bauernstandes bildet die grundlegende Voraussetzung für das Wohl des Gesamtvolkes auch in den kommenden Geschlechtern. Für dient die dauernde Anpassung der bäuerlichen Verschuldung an die Ertragsfähigkeit des ländlichen Grundbesitzes.“

Jede Streichung oder Kürzung bestehender Kapitalforderungen wird vermieden.

Vielmehr will die Verordnung durch Zinsenkung und Stundung der laufenden Belastung der Ertragsfähigkeit der bäuerlichen Betriebe anpassen.

Die langfristigen Hypotheken- und Grund- schuldskredite werden, soweit sie es nicht bereits sind,

in Tilgungsforderungen umgewandelt, so daß eine Kündigung künftig grundsätzlich ausgeschlossen ist. Sie zer- fallen in erstwertige und zweitwertige, wobei der Betrag von 40 Prozent der Grundwertsteuer die Grenze bildet. Für die erstwertigen Hypotheken werden die Zinsen auf höchstens 4 Prozent, für die zweitwertigen auf höchstens 2½ Prozent gesenkt. Daneben ist eine Tilgung von ½ Prozent vorgesehen, ein etwaiger Verwaltungskostenbeitrag darf ¼ Prozent nicht übersteigen. Die eingetragenen Reallasten, insbesondere Alie- teilsleistungen, können, soweit sie unter den heutigen Verhältnissen nicht tragbar sind, von Fall zu Fall ander- weilig festgesetzt werden, soweit das ohne Gefähr- dung des Unterhalts der Alienteilsberechtigten ge- schehen kann.

Besondere Schwierigkeiten bot die Regelung der „Schwimmschulden“. Ihre Umwandlung in Tilgungs- forderungen mit niedriger Verzinsung und Tilgung von etwa je 1 Prozent würde den Zusammenbruch des überwie- genden Teiles der Gläubiger bedeuten. Es mußte daher eine Lösung gefunden werden, die auch deren berechtigten Interessen Rechnung trug. Dies war nur möglich durch Einschaltung einer besonderen Stelle, der

Staatlichen Treuhandgesellschaft e. G. m. H.,

die die Tilgung sämtlicher Schwimmschulden übernimmt und dadurch die einzige Gläubigerin des Bauern für den Kreis seiner Schwimmschulden wird. Sie tilgt gewisse bevorzugte Forderungen, wie Leuteloohn, Saatbestellungs- und Rüben- bearbeitungskredite, Kredite der Sicherungsverwaltungen sowie Vorschüsse auf den Kaufpreis von Erzeugnissen der Ernte 1933, die bis zum 31. Juli 1933 gegeben sind, ferner Handwerkerforderungen bis zur Höhe von 500 Gulden noch innerhalb dieses Jahres, die übrigen Schwimmschulden in zehn gleichen Halbjahresraten. Da hierdurch die Tilgung auch bisher unsicherer Forderungen gewähr- leistet ist, rechtfertigt es sich nach Ansicht der Regierung, daß eine Verzinsung der Schwimmschulden bis zu deren vollständiger Tilgung durch die Treu- handgesellschaft unterbleibt. Der Bauer seinerseits zahlt der Treuhandgesellschaft 1 Prozent Zinsen und 1 Prozent Amortisation; er wird durch diese geringe Leistung im Laufe der Jahre von den häufig besonders drückenden Schwimmschulden befreit.

Ist trotz dieser Regelung eine Angleichung an die Er- tragsfähigkeit des Grundstückes nicht zu erreichen, so kann eine weitere Lastensenkung angeordnet werden, sofern die persönlichen und wirtschaftlichen Verhältnisse des Grund- stückseigentümers eine derartige Maßnahme rechtfertigen. Es können zu diesem Zweck die an die Treuhandgesellschaft

Arbeit kaum sichtbar anzubringen. Ein anderer Meister jener Zeit auf dem Gebiete ist St. Bergmann gewesen, 1554—72. Im XIX. Jahrhundert hat sich Meister Lehmann eines bedeutenden Rufes erfreut.

In einer Copernicusdecke sind verschiedene Bil- der, Medaillen und Stiche von dem großen Astro- nomen ausgestellt, sowie Photographien von seinen Denk- mälern in Warschau und Frauenburg. Zu beachten ist dabei, daß zu seinen Lebzeiten von dem berühmten Mann kein Bild angefertigt worden ist! Von seinem Werke liegen hier je ein Stück der 1., 2. und der 3. Ausgabe aus, sowie von der 1854 in Warschau bewirkten und von der 1873 durch den hie- sigen Copernicusverein bewirkten Jubiläumsausgabe. Der Titel der 1. Ausgabe lautet: Nicolai Copernici Torinensis de Revolutionibus orbium coelestium Libri VI Norimberg (also Nürnberg) MDXLIII (1543); es ist das Todesjahr). Der hier ausliegende Band der 2. Ausgabe trägt auf Ein- schaltblättern handschriftliche Vermerke, mit denen es sol- gende Bewandnis hat. Als der 1854 hier ins Leben ge- rufene Copernicusverein daran ging, zum 400jährigen Ge- burtstage (1873) des großen Sohnes der Stadt eine Neu- ausgabe der Werke des Astronomen vorzubereiten, fandte er den hiesigen Professor Dr. Curje nach Prag, wo die Copernicushandschrift liegt, um die Texte zu vergleichen. Prof. Dr. Curje notierte nun auf diesen Einschaltblättern die aufgefundenen Fehler. Der Titel der erwähnten 3. Aus- gabe, von 1871 herkommend, lautet: Nicolai Copernici Torinensis Astronomia Justaurata de D. Nicolai Mulerii, Groningae; bey Amstelrodam Exudebat Wilhelmus Janhonius MDCXVII, ist also in Holland bewirkt wor- den. Interessant ist, daß die Unterschrift unter dem Bilde, das der in Warschau 1854 erschienenen Ausgabe beigegeben ist, ein Faksimilebrud ist und „Nicolaus Copnicus“ lautet, also nicht Nicolai Kopernik; p bedeutet immer „per“. Ein recht umfangreicher Globus stammt aus Amsterdam; er ist 1621 für den Unterrichtsbetrieb im Thorner Gym- nasium seinerzeit beschafft worden — ein Beweis für den hohen Stand der wissenschaftlichen Arbeit in der Auflast.

Ausstellung Thorner Altertümer.

Thorner Buch.

IV.

Die Schätze des Thorner Buchdrucks füllen in zwei Zimmern mehrere Schränke. Sie sind mit großem Fleiße zusammengetragen, so daß ein Kenner behauptet, es wäre gelungen, etwa ¾ aller in Thorn überhaupt erschienenen Drucke, deutsche und polnische zusammenzunehmen, hier auf dieser Ausstellung zu vereinigen. Es haben zum Gelingen dieser Ausstellungsabteilung nicht nur die hiesigen alten Buchereien des Gymnasiums, des Rates, der Kirchen und Privatpersonen beigetragen, sondern man hat auch den Schätzen auswärtiger Buchereien nachgeholfen und solche Stücke aus Kurnik bei Posen, aus der Baworowski'schen Bucherei zu Lemberg, der Tarnowski'schen Bucherei zu Sucha, der seinerzeit in Rappertswyl in der Schweiz, jetzt in Warschau befindlichen Nationalbibliothek, hier auch von der Stadtbücherei in Elbing, der Staatsbibliothek in Dresden, der bischöflichen Bücherei zu Gnesen erbeten und erhalten. Ein Ausstellungsstück, in der Copernicusdecke zu sehen, hat sogar bis aus Paris über Wilna den Weg hierher gefunden.

Parallel zur Buchdruckerkunst lief die Buchbinderkunst. Und was das Thorner Handwerk gerade in der Anfangszeit derselben geleistet hat, das sehen wir an Stücken, die um die Mitte des XVI. Jahrhunderts eingebunden wurden. Sie zeigen eine gemusterte Lederpressung, die u. G. auch heute auf diesem Gebiet nicht besser hergestellt werden könnte. Es wurde eben dauerhaft und doch gefällig gearbeitet. All die modernen Ersatzhilfen, wie Leinwand, Kaliko, Halbfranz und wie sie sonst heißen mögen, kannte man damals noch nicht. Waren geschriebene Bücher auch schon vorher gebunden worden, so bekam das Buchbindergerwerbe durch die Erfin- dung der Buchdruckerkunst einen neuen, nachhaltigen Auf- trieb. Fein bescheiden hat z. B. Meister Matthäus Haberer (1479/98) verstanden, seinen Namen auf dem Deckel seiner

Das Neueste vom Tage

erfahren Sie durch die „Deutsche Rundschau“

Das Blatt berichtet schnell und zu- verlässig über alle interessanten und wichtigen Geschehnisse. Besonders reichhaltig ist auch der Unterhaltungs- teil ausgestattet durch die

Romanbeilage „Der Hausfreund“

Bilderbeilage „Illustrierte Welt“

Landwirtschaftliche Beilage „Die Scholle“

Alle Postagenturen und Postämter in Polen, unsere Filialen und die Ge- schäftsstellen nehmen Abonnements für den Monat Oktober entgegen.

Bezugspreise am Kopfe der Zeitung vermerkt.

zu zahlenden Zinsen auf ½ Prozent, die Zinsen für zweit- wertige Hypotheken auf 2 Prozent, sowie schließlich die Wert- grenze zweitwertiger Hypotheken bis auf 30 Prozent des Grundwertsteuerbetrages gesenkt werden. In ganz beson- ders gearteten Fällen kann schließlich das Entschuldungs- verfahren zwecks Anbahnung eines außergerichtlichen Verfah- rens ausgesetzt werden.

Das Entschuldungsverfahren liegt in den Händen des Amtsgerichts. Die wichtigsten Ent- scheidungen sind einem Ausschuss vorbehalten, der aus dem Amtsrichter, zwei Landwirten, einem Vertreter der Treu- handgesellschaft und einem Vertreter der Gläubigerkreise be- steht. Die Ablehnung des Antrages auf Einleitung des Ver- fahrens ist nur unter engbegrenzten Voraussetzungen und nur mit Zustimmung der Bauernkammer möglich. Die Ein- leitung des Verfahrens hat die Beibehaltung des bisherigen Vollstreckungsschutzes zur Folge, der für die nicht im Entschuldungsverfahren befind- lichen Landwirte mit dem 31. 10. 33 außer Kraft tritt, sofern also ein Landwirt den Antrag auf Einleitung des Entschuldungsverfahrens nicht bis zum 31. 10. gestellt hat, ist die Zwangsvollstreckung gegen ihn unbeschränkt zu- lässig.

Durch die vorgesehene Regelung wird dem Bauern der Ertrag der diesjährigen Ernte unverkürzt zugeführt, so daß er ohne Inanspruchnahme neuen Reichtums seine Wirt- schaft fortführen kann.

Die den Gläubigern auferlegten Opfer

lassen sich nach der Meinung der Regierung nur dann rech- tfertigen, wenn durch sie der bäuerliche Besitz für die Zukunft davor bewahrt wird, immer wieder Gegenstand neuer Ver- schuldung zu werden. Die Verordnung schreibt daher vor, daß jede

Veränkerung oder Belastung des Grundstücks

nur zulässig sein soll mit Zustimmung des oben erwähnten Ausschusses, in dem die Ständesgenossen des Bauern aus- schlaggebend sein werden.

Um auch den Pächtern landwirtschaftlicher Betriebe zu helfen, hat die Regierung

ein Pachteinigungsamt

errichtet, das Pachtsverträge verlängern und Leistungen, die unter den veränderten wirtschaftlichen Verhältnissen nicht mehr gerechtfertigt sind, anderweit festsetzen kann. Um die Befreiung schwebender Schulden der Pächter im Wege eines Ablösungskredites zu erleichtern, ist ein Register- pfandrecht am Pachtinventar vorgesehen.

Mit der Verordnung zur Regelung der landwirtschaft- lichen Schuldenverhältnisse zieht der Senat die Schlussfolge- rung aus den Gedankengängen, die der Reichsbauernführer und Reichsernährungsminister Darré auf dem jüngsten Par- teitag in Nürnberg dahin zusammengefaßt hatte: „Will ein Staat aus sozialen Gründen seine Bauern retten und schützen, dann muß dieser Staat durch ein Bauernrecht verhindern, daß der bäuerliche Grund und Boden derart verschuldet kann, daß der Besitzer wegen der Schulden von Haus und Hof getrieben wird.“

Polnische Sensationsprozesse.

Der Prozeß, der am 19. d. Mts. vor dem Schwur- gericht in Sambor wegen der Ermordung des Abge- ordneten Polkowko begonnen hat, ist bis jetzt noch nicht abgeschlossen. Auch der zweite Prozeß, der an dem gleichen Tage wegen der Ermordung des nationaldemokra- tischen Dr. Chudzik vor dem Bezirksgericht in Sanok begann, dauert immer noch an.

Der Holowko-Mordprozeß.

Im Prozeß gegen weitere Mörder Holowkos kam es in der vergangenen Woche zu einem Zusammenstoß zwischen der Verteidigung und dem Vorsitzenden. Dieser hatte be- kanntgegeben, daß die von den hingerichteten Mördern des Abgeordneten Holowko Vilas und Danylszyn im Prozeß wegen des Raubüberfalls auf das Postamt in Grobe- Jagielkowski gemachten Aussagen verlesen werden würden. Dagegen protestierte die Verteidigung mit dem Hinweis darauf, daß das Verhandlungsverfahren eine Ver- lesung der Aussagen von Personen nicht gestatte, die am Prozeß nicht beteiligt sind. Dieser Auffassung widerstrebte sich jedoch der Staatsanwalt mit der Begründung, daß Vilas und Danylszyn in dem Prozeß wegen der Ermor- dung Holowkos ebenfalls unter Anklage gestanden hätten, das Verfahren gegen sie sei nur eingestellt worden. Das Gericht schloß sich dem Standpunkt des Staatsanwalts an und verlas die Aussagen. Darin gibt der hingerichtete Vilas den Mord an Holowko zu und erklärt, von dem Angeklagten Motyfa in die ukrainische Jugendorgani- sation, „Plast“, die verboten war, hineingezogen worden zu sein. Wegen seiner Tätigkeit im „Plast“ sei er zu zwei Wochen Gefängnis verurteilt worden. Im Gefängnis habe er Snatow kennen gelernt, der von ihm nach der Frei- lassung einen Eid abgenommen habe, daß er die ukrainische Militärorganisation nicht verraten werde. Über die An- wesenheit Holowkos in Truskawiec sei er von Bunji unterrichtet worden.

Größere Aufmerksamkeit erregten die Aussagen des Bruders des Hingerichteten Vilas, eines gewissen Josef Vilas. Dieser wiederholte, was ihm der in dem gegen- wärtigen Prozeß angeklagte Motyfa, der wie schon er-

wähnt, von der ukrainischen Rechtsanwaltskammer als
Provokateur angesehen wird, über verschiedene terroristische
Pläne mitgeteilt habe. Danach sei die Inbrandsetzung der
Badeanstalt in Truskawiec, ein Bombardement des Pol-
zeiamtes, sowie ein Überfall auf das Postamt in Truskawiec
geplant gewesen. Überdies habe sich Motyka damit ge-
brüht, in der griechisch-katholischen Kirche in Truskawiec
am Nationalfeiertag Tränengasbomben geworfen zu haben.
Nach der Ermordung Holowkos habe ihm Motyka erklärt,
Holowko sei deswegen ermordet worden, weil er der Ini-
tiator der „Befreiungsfaktion“ und gleichzeitig ein An-
hänger der Verständigung gewesen sei. In dieser Ver-
ständigung habe man es nicht kommen lassen dürfen und
es habe etwas geschehen müssen, „was den Außenminister
Baleski in Genf bis über die Ohren hätte erröten lassen“.
Der Angeklagte Motyka wird dem Zeugen gegenüber-
gestellt. Er erklärt, Baleski habe nur zum Teil die Wahrheit
gefragt. Insbesondere stellt Motyka in Abrede, etwas über
die Pläne der ukrainischen nationalistischen Organisation
verraten zu haben.

Die geheimnisvolle Figur Baranowski

(Von unserem ständigen Warschauer
Berichterstatter.)

In dem in Sambar stattfindenden Prozeß wegen der
Ermordung Holowkos begann am 26. d. M. die Verneh-
mung der ukrainischen Abgeordneten. Als erster
wurde der Sejmabgeordnete Michael Matczak, Vertre-
ter der ukrainischen Sozialradikalen, vernom-
men. Auf die Frage des Gerichtsvorstehenden, was dem Zeu-
gen über die Ermordung Holowkos bekannt sei, sagte Abg.
Matczak aus:

„Ich war damals in Lemberg. Ich wandte mich um In-
formationen an meinen Freund, Roman Sufko, einen
ukrainischen Politiker und Mitglied der Nationalisten-Orga-
nisation.

Sufko war erschüttert und schloß die Möglichkeit
aus, daß Holowko auf Befehl der U. D. R.
(ukrainischen Nationalen Organisation) er-
mordet wurde.

Seinen Standpunkt begründete Sufko damit, daß Holowko
doch nicht Vertreter der Exekutivgewalt war, sondern ein Po-
litiker und Abgeordneter, der, mit Recht oder Unrecht, sich
des Rufes eines der Ukrainern wohlgeachteten Mannes er-
freut hatte. Abgesehen war der Augenblick, in welchem der
Mord verübt wurde, am wenigsten dazu geeignet. Damals
wurde gerade die Petition in der Sache der sog. Pazifizie-
rung im Völkerbund eingebracht und der Hauptkomman-
dant der U. D. R. hatte den Befehl erlassen, von der ter-
roristischen Aktion Abstand zu nehmen.

Der Vorsitzende fragte den Zeugen, wie seine im Sejm
seinerzeit ausgesprochenen Worte zu verstehen seien, welche
lauteten: „Ich möchte sehr bitten, uns in der Sache der Er-
mordung Holowkos nicht zum Sprechen zu bringen, denn
das könnte nicht so sehr sensationell, als vielmehr inter-
essant sein.“ Abg. Matczak erklärt, daß dies während der
Aussprache über Schulfragen stattgefunden habe. Man
machte — sagte er — unzweideutige Anspielungen, daß für
diesen Mord Gumnastalski verantwortlich wären. Später,
als ich im Auslande war, erfuhr ich, daß manche
Mitglieder der U. D. R. einen Kontakt mit der Polizei
hätten.

Eingehende Aussagen machte der Zeuge über die vom
Chef des Hauptkommandos der U. D. R. Konowalec in
Berlin erlassenen Anordnungen. Konowalec hat die strenge
Weisung gegeben, daß jede terroristische Aktion eingestellt
werde. Die Organisation der U. D. R. war daher sehr über
die Tatsache der Ermordung Holowkos erschauert. Wie be-
kannt, war die Petition an den Völkerbund eine

Kollektivklage aller ukrainischen Organisationen
in der Angelegenheit der sog. Pazifizierung und traf zeitlich
mit dem Befehl von Konowalec betreffend die Einstellung
der terroristischen Aktion zusammen.

Wiederum ein Bauernstreik in Sicht?

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Seit einigen Tagen alarmieren verschiedene Sanierungs-
blätter die Öffentlichkeit mit Nachrichten über Vorbereitun-
gen zu einem Bauernstreik, der die Zufuhr von land-
wirtschaftlichen Produkten in die Städte verhindern soll.
Diese Vorbereitungen werden vom sogenannten „Berufs-
verbande der Landwirte“, der politisch der Volks-
partei untersteht, getroffen. In diesen Tagen fand in War-
schau eine Versammlung der Delegierten dieses Verbandes
statt, in der die Modalitäten des zu organisierenden de-
monstrativen Bauernstreiks erörtert wurden. Die Aus-
sprache, an der viele einflußreiche Mitglieder der Bauern-
partei teilgenommen haben, erwies eine fortschreitende Ra-
dikalisierung unter der Masse der Anhänger der Bauern-
partei. Grundsätzlich stimmten alle Delegierten darin
überein, daß der Streik organisiert werden müsse, eine Mei-
nungsverschiedenheit trat nur bezüglich der Dauer des
Streiks und was wichtiger ist, bezüglich der Ziele der ganzen
Streikbewegung auf. In der Versammlung machte sich
eine sehr radikale Richtung am linken Flügel der Volks-
partei geltend, welche die Parole: „einen Streik bis zum
Siege“ ausgibt und dafür eintritt, daß gegen sogenannte
Streikbrecher mit aller Rücksichtslosigkeit vorgegangen werde.
Manche Redner vom radikalen Flügel stellten Anträge von
geradezu anarchistischem Charakter, wie z. B. auf Verbren-
nung von Massen landwirtschaftlicher Produkte zur Herab-
setzung der Preise. . . . Die Atmosphäre, die in der Versammlung
der Delegierten herrschte, war sehr erregt und der Geist, wie
der Ton der Reden so aufrührerisch, daß sogar der Vor-
sitzende, der radikale Bauernführer Abg. Malinowski, die
Rolle eines Beschwichtigungshofrats spielen mußte.

Die Versammlung beschloß schließlich einen zwei-
wöchigen Streik, der am 24. d. Mts. einzufügen habe.
Die rührigsten Vorbereitungen sind in der Krakauer Wote-
wirtschaft, wo die Einflüsse der Bauernpartei, insbesondere
aber der Witos-Gruppe, am tiefsten wurzeln, getroffen
worden. Wie aus den Stimmen der Regierungsblätter zu
schließen ist, unterschätzt die Regierung keineswegs die mit
dem Aufstadium der Bauernopposition verbundenen Schwie-
rigkeiten und Gefahren.

Im Zusammenhang mit der Agitation zum Bauern-
streik sind Repressalien angewendet worden. So wurden im
Bezirk Brzezany eine Reihe von Bauernführern und unter
ihnen auch der ehemalige Abgeordnete und Mi-
nister Blaziej Stokarski verhaftet.

Was die Person des Baranowski betrifft, so hat der
Zeuge Ende des Jahres 1931 die Nachricht erhalten, daß
Baranowski in Kontakt mit der Polizei sei und gleichzeitig
mit der U. D. R. zusammenarbeite. Damals — sagte der
Zeuge — begann ich mich im Hinblick auf diese Doppelrolle
für die Person Baranowski zu interessieren. Ich muß hin-
zufügen, daß dieser Mensch noch im Jahre 1932, ja sogar im
Jahre 1933 das volle Vertrauen der Behörden der U. D. R.
genießt. Der Zeuge führte zum Beweise einen Artikel des
offiziellen Organs der U. D. R. an, wo den Sozialradikalen
der Vorwurf gemacht wurde, daß sie Baranowski, dem die
Organisation großes Vertrauen schenke, als Provokateur
bezeichnet hätten. Der Zeuge zitiert einen beziehenden
Satz dieses Artikels, der lautet: „Die Sozialradikalen haben
aus Baranowski einen polnischen Provokateur gemacht,
während dieser doch Holowko und Czuchowski umge-
bracht hat.“

Der nächste Zeuge, Abg. Lucki, machte dann Aussagen
über die Verhandlungen, die er als Vertreter des ukrai-
nischen Klubs mit dem Präsidium des Sejm-Klubs in der An-
gelegenheit des sog. Ausgleichts geführt hatte.

Der Sanoker Mordprozeß.

Im Laufe der Verhandlung in dem Prozeß wegen der
Ermordung des nationalen Führers Dr. Chudzik in
Sanok wurde unter anderen Zeugen auch der Bruder
des Angeklagten, Antoni Jojko vernommen. Er sagte
aus, sein Bruder habe ihm einige Tage vor dem Anschlag
auf Dr. Chudzik, bei dem auch der Major Dwoc verlegt
wurde, gesagt, daß Dwoc verschwinden werde. Zu diesem
Zweck würden zwei Geheimpolizisten aus Lemberg kom-
men. Einer von ihnen sollte Dwoc töten. Der Angeklagte
Jojko sollte die Flinte aufbewahren und sie im entsprechen-
den Augenblick zur Verfügung stellen. Er, der Zeuge,
habe diesen Erzählungen seines Bruders jedoch keinen
Glauben geschenkt. Nach dem Mordanschlag habe er ihn
gefragt, ob er die Tat begangen habe; dieser habe jedoch
verneint. Erst Stankiewicz, den er in ein Restaurant ein-
geladen hatte, habe, als er bereits betrunken gewesen sei,
gesagt, daß Roman Jojko die Tat begangen habe. Der
Zeuge erklärte ferner, er habe gehört, man wolle falsche
Zeugen suchen, die auszusagen sollten, daß Roman Jojko (der
Angeklagte) die Tat aus persönlicher Rache begangen habe.

Als weiterer Zeuge sagte der frühere Gendarmerie-
wachmeister Puzniar aus, der übrigens eine Gefäng-
nisstrafe von einundhalb Jahren hinter sich hat. Der Zeuge
erklärt, er habe dem Bruder des Angeklagten Jojko ge-
raten, solche Zeugen ausfindig zu machen, die auszusagen
würden, daß der Mord nicht aus politischen Motiven, son-
dern aus persönlicher Rache verübt wurde.

Es folgte die Vernehmung des Untersuchungsrichters
Kruszewiecki, der die Untersuchung in dieser Sache
geführt hatte. Seine Aussagen belasten den Polizeikom-
missar Dremicki stark. Der Zeuge sagt aus, daß er von
der Polizei kein Material in dieser Angelegenheit erhalten
habe und dieses selbst habe besorgen müssen. Als dann die
Verhaftung Roman Jojkos verfügt wurde, habe Kommissar
Dremicki darauf gedrungen, Jojko im Arrestlokal des
Stadtgerichts in Brzozow unterzubringen. Er der Zeuge,
habe jedoch dessen Überführung nach Stanok angeordnet.

Das Urteil in diesem Prozeß wird am heutigen
Dienstag erwartet.

Das Urteil.

Am Dienstag wurde in dem Prozeß wegen der Tötung
des Dr. Chudzik und der schweren Verletzung des natio-
nalen Führers Dwoc das Urteil gefällt. Es lautete gegen
den Polizeikommissar Dremicki, der seinem Untergebenen
Stankiewicz die Weisung gegeben hatte, Dwoc auf irgend-
eine Art unschädlich zu machen, auf fünf Jahre, gegen
Stankiewicz, der diesen Befehl an Jojko weitergegeben
hatte, auf 2½ Jahre und gegen Jojko, der die Tat ausge-
führt hatte, auf 2 Jahre Gefängnis.

Ungeklärte Lebensmittelzufuhr

Die Folgen des Bauernstreiks haben sich in Warschau
bis jetzt nicht fühlbar gemacht. Die Zufuhr von Lebens-
mitteln ist zwar etwas vermindert, aber diese Vermin-
derung hat auf die Preisgestaltung — wenigstens bisher —
noch keinen Einfluß ausgeübt. Eine angenehme Begleit-
erscheinung des sogenannten Streiks ist das beinahe völlige
Ausbleiben der Straßenhändler, die in Handwagen Gemüse
und Früchte feilbieten und ihre Ware mit markenshüttern-
dem Geschrei anzupreisen pflegen. Diese Derrische des
Straßenhandels blühen geradezu eine ständige Plage für die
Nerven der Einwohner gewisser Stadtteile. Man begrüßt
in diesen Stadtteilen den Bauernstreik als eine Zeit teilwei-
ser Erholung der Nerven. Eine völlige Erholung ist aber
nicht möglich — denn die Musikanten, die mit den Straßen-
händlern in der Lärmproduktion wetzeln, wollen sich offen-
bar dem Streik nicht anschließen und treten in diesen schönen
Herbsttagen sogar in vermehrter Zahl auf.

Nationalfeier in Krakau.

Die Polnische Telegraphen-Agentur meldet aus
Krakau:

Die für den 6. Oktober zur Erinnerung der denkwürdi-
gen Siege des Königs Jan Sobieski angekündigte
Nationalfeier in Krakau, die durch die Anwesenheit des
Präsidenten der Republik und des Marschalls Pilsudski ein
besonderes Gepräge erhalten soll, wird eine erhebende
Rundgebung der Armee und der Bevölkerung zu Ehren
des heldenmütigen Königs und der polnischen Waffen dar-
stellen. Das von den Militärbehörden aufgestellte Fest-
programm sieht u. a. eine große Parade von
zwei Kavallerie-Regimenten vor. Nach dem
Vorbeimarsch der Truppen begeben sich der Staats-
präsident und Marschall Pilsudski zum
Wawel und dort an die Königsgräber, wo am
Sarkophag des Königs Jan Sobieski den Gebeinen des
großen Königs eine Huldigung dargebracht werden soll. In
diesem Augenblick wird die Zygmunts-Glocke ertönen;
die Glocken aller Krakauer Kirchen werden erklingen, und
eine Batterie von schweren Geschützen wird 21 Kanonen-
schüsse abfeuern. Während des Festaktes im Wawel werden
vor der Kathedrale vier Ehrenschwadronen von
berittenen Regimentern aufstellung nehmen, die mit dem
Virtuti militari ausgezeichnet sind, darunter eine Schwadron
des Sobieski-Mann-Regiments.

In den Nachmittagsstunden finden an verschiedenen
Punkten der Stadt Konzerte von 12 Mannen-Orchestern
statt, und abends gibt der Staatspräsident im königlichen
Schloß einen Kant. Die Kavallerie-Regimenter, die an
der Parade teilnehmen, haben ihre Garnisonen bereits ver-
lassen und befinden sich auf dem Wege nach Krakau. Die
Regimenter werden in den Gemeinden des Krakauer Krei-
ses einquartiert. Während der Anwesenheit der Mannen
sind allerhand Volksbelustigungen vorgesehen.

Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des
Einsenders versehen sein; anonyme Anfragen werden grundsätzlich
nicht beantwortet. Auch muß jeder Anfrage die Abonnementsquittung
beiliegen. Auf dem Kuvert ist der Vermerk „Briefkasten-Sache“
anzubringen. Briefliche Antworten werden nicht erteilt.

G. A. in G. Das Vorkaufsrecht an land- und forstwirtschaft-
lichen Besitztümern beruht auf einer Verordnung der Preussischen
Regierung mit Gesetzeskraft vom 23. Dezember 1918. Die Ver-
ordnung war erlassen zur Förderung der inneren Kolonisation.
Der § 4 der Verordnung besagt u. a.: Die Frist zur Ausübung
des Vorkaufsrechts beträgt drei Wochen seit dem Tage, an dem der
Vorkaufsberechtigte die Mitteilung der Verpflichteten oder des
Dritten von dem Inhalt des zwischen ihnen geschlossenen Vertrages
empfangen hat. Diese Mitteilung wird durch die Mitteilung des
Grundbuchamtes ersetzt. Der Justizminister bestimmt die Vor-
aussetzungen, unter denen das Grundbuchamt zu einer solchen Mit-
teilung verpflichtet ist. — Die Verordnung ist bekanntlich nach
kurzer Dauer ihrer Wirksamkeit aufgehoben worden.

Z. B. Das Gesetz vom 29. 3. 1933 über das Schuldenmora-
torium und die Zinsenkürzung bezieht sich, wie schon wiederholt ge-
sagt, nur auf Hypotheken, bei denen Privatpersonen Gläubiger sind,
und nur auf Hypotheken, die vor dem 2. Juli 1932 entstanden sind.
Andere Ansprüche resp. Verpflichtungen werden davon nicht be-
rührt. Der höchste zulässige Zinssatz, den Privatpersonen fordern
können, ist zurzeit noch immer 12 Prozent.

M. G. hier. Die in Bromberg von der Krankenkasse erhobenen
Zuschläge von 1.50 Zloty zu den monatlichen Versicherungsbeiträgen
für Dienstboten beruhen auf dem Gesetz vom 16. März 1933 über
den Arbeitsfonds. Der Art. 15, Punkt (4) des Gesetzes ist vielfach
so aufgefaßt worden, daß der Betrag, den der Arbeitgeber nach
diesem Punkt (4) an den Arbeitsfonds zu zahlen hat, den Beitrag
darstellt, den die Hausangestellte gemäß Art. 15 Ziffer (1) zu zahlen
hat und den der Arbeitgeber vom Lohn der Hausangestellten für
diesen Zweck abzugreifen hat. Und in der Tat liegt die Fassung des
Punktes (4) dieses Artikels diese Deutung zu, zumal hier auch der
Wechsel der Ansätze für diese Auffassung sprach. Während es
nämlich in dem Punkt (1) des genannten Artikels heißt, daß die
hier aufgeführten Personen (unter denen sich auch die Haus-
angestellten befinden), 1 Prozent ihres ganzen Lohnes für den
Arbeitsfonds zahlen (oplacaja), wird in dem Punkt (4) von den
Arbeitgebern gesagt, daß sie 1 Prozent des Verdienstes dieser An-
gestellten beim Arbeitsfonds einzuzahlen haben, wobei von ihnen
nicht gesagt wird, daß sie oplacaja fordern müssen; das letztere
ist ein Wort, das sowohl Zahlung als auch Sicherstellung bedeuten
kann. Erst der § 3 Abs. 3 und § 4 der Verordnung des Präsidenten
des Ministerrats vom 31. 3. 32 (Dz. Ust. Nr. 22 Pos. 176), macht
der Unfallversicherung ein Ende; nach dem vorstehend zitierten Para-
graphen besteht kein Zweifel darüber, daß nicht bloß die Hausangestellte
1 Prozent des Monatsverdienstes an den Arbeitsfonds zu zahlen
hat sondern auch der Arbeitgeber. Auch darüber besteht Klarheit,
daß der Arbeitgeber resp. der Dienstherr der Hausangestellten
1 Prozent ihres Verdienstes bei der Lohnzahlung abziehen kann,
denn in den beiden genannten Paragraphen der vorerwähnten
Verordnung ist vom Abzug des Betrages die Rede. Da die
Hausangestellte 1 Prozent ihres ganzen Verdienstes zu zahlen
hat, so würde bei einem Durchschnittslohn von 30 Zloty monatlich
1 Zloty abzugreifen sein, weil der Wert der Naturalien (Wohnung
und Verpflegung) in Bromberg auf 67,50 Zloty monatlich festgesetzt
ist. 1 Prozent des Arbeitgebers wird dagegen nur von dem Ver-
dienst berechnet, denn in dem erwähnten § 4 der Verordnung
vom 31. 3. 32 wird bestimmt, daß die Gebühr der Arbeitgeber von dem
Gesamtverdienst des gezahlten Verdienstes berechnet wird. In
diesem Sinne ungefähr wird auch von der hiesigen Krankenkasse der
1prozentige Beitrag beider Teile, des Arbeitgebers und der An-
gestellten, berechnet, nämlich mit 1,50 Zloty. Auf den Vorfällen
und in den kleineren Städten werden die Beiträge geringer sein,
da die Naturalien hier mit niedrigeren Beträgen in Ansatz
kommen.

A. 1000. Die Angabe, daß man von Deutschland nach dem Aus-
lande nur 10 Rmk. per Postanweisung senden kann, ist falsch. Zu-
lässig sind ohne Nachsuchen irgendwelcher Genehmigung einer Be-
hörde Geldsendungen von Deutschland bis 200 Rmk. monatlich. Im
Postanweisungsverkehr zwischen Deutschland und Polen sind Be-
träge von 800 Rmk. resp. 1700 Zloty zulässig, nur ist in Deutsch-
land die Verwendung von Beträgen über 200 Rmk. von der Ge-
nehmigung der Devisenbewirtschaftungsstelle abhängig. Wenn Sie
eine größere Summe hierher überweisen wollen, würde Ihnen das
vernünftig, da es sich um die Erfüllung einer sittlichen Pflicht han-
delt, genehmigt werden. Natürlich läßt sich die Sache auch durch
Testamente regeln; irgendwelche Schwierigkeiten bestehen dabei
nicht, aber Testamente erlangen erst Rechtskraft nach dem Tode des
Erblassers, und auch in diesem Falle hat der Satz Geltung, daß
doppelt gibt, was rasch gibt. Sie können noch Jahrzehnte leben,
was wir Ihnen von Herzen wünschen, und inzwischen sind für die
Person, die auf diese Weise Anspruch hat, Gelegenheiten zur Be-
gründung einer Lebensstellung oder eines eigenen Heims mangels
der erforderlichen Mittel verpasst. Wir begreifen deshalb durchaus
Ihren Wunsch, die Angelegenheit möglichst bald zu regeln, und
empfehlen Ihnen deshalb, den Versuch zu machen, die Genehmi-
gung zur Ausführung eines bestimmten Betrages zu erlangen.

Rundfunk-Programm.

Freitag, den 29. September.

- Deutschlandsender.
- 06.20: Konzert.
 - 09.00: Gemeinschaftsfestung der Funktunde
 - Verlin und des Deutschlandsenders: Schulfunk. Volksschulung
 - des Schulfunks. 09.45: Kindergymnastik. 10.10: Schulfunk: Von
 - deutschen Schulfunkern in Siebenbürgen. 10.50: Reger-Minia-
turen. 12.00 ca.: Konzert (Schallplatten). 14.00: Konzert (Schall-
platten). 15.00: Alt und Jung hört auf 15.45: Von der Liebe.
 - 16.00: Von Leipzig: Konzert. 17.00: Selbstame Erlebnisse. 17.15:
 - Kindertedeberingen. 18.05: Musik unserer Zeit. 19.00: Stunde
 - der Nation. Wilhelm Busch. Hörsolge v. Heinz Schwitze. 20.00:
 - Kernspruch. Anshl.: Von München: Unterhaltungskonzert. 20.30:
 - Der ewige Bauer. 22.00: Nachrichten, Sport. 23.50: Unter-
 - haltungskonzert.
- Breslau-Gleiwitz.
- 06.20: Konzert. 11.00: Schallplatten. 11.50: Konzert. 13.00:
 - Schallplatten. 14.10: Schubert-Lieder. 14.40: Schallplatten. 16.00:
 - Konzert. 19.00: Siehe Deutschlandsender. 20.10: Volkstümliches
 - Konzert.
- Rönnigsberg-Danzig.
- 06.20—08.00: Konzert. 11.30—13.00: Konzert. 13.05—14.30: Schall-
 - platten. 15.00: Unterhaltungskonzert. 16.00: Frauenstunde.
 - 16.30: Konzert. 18.20: Danzig: Die Entführung der Freien Stadt
 - Danzig. Dr. Theodor Danzig: Die diplomatische Vorgeschichte.
 - 19.00: Stunde der Nation. Vom Deutschlandsender: Wilhelm
 - Busch. 20.00: Wetter, Nachrichten. 20.10: Dittrenhens Land-
 - schaft Klingt. 21.10: Abendkonzert. 22.10: Nachrichten, Sport.
- Leipzig.
- 06.20: Konzert. 12.10: Konzert. 13.30: Schallplatten. 14.20:
 - Symph. 16.00: Zur Unterhaltung. 19.00: Siehe Deutschland-
 - sender. 20.00: „Alceste“. Mus. Tragödie.
- Warschau.
- 12.05 und 14.55: Schallplatten. 15.50: Schallplatten. 16.00:
 - Schallplatten. 17.15: Solisten-Konzert. Violine und Gesang.
 - 18.35: Leichte Musik. 20.00: Orchester-Konzert. 21.10: Konzert.
 - Fortschegung. 22.00: Tanzmusik. 22.40: Tanzmusik.

Wirtschaftliche Rundschau.

Ausweis der Bank Politi

für die zweite September-Dezade.

Aktiva:		20. 9. 33	10. 9. 33
Gold in Barren und Münzen . . .		473 391 128,80	473 310 099,38
Gold in Barren und Münzen im Ausland . . .		74 907 567,33	80 226 959,37
Valuten, Devisen usw.		—	—
a) bedienungsfähige		—	—
b) andere		—	—
Silber- und Scheidemünzen . . .		48 219 404,53	47 221 063,90
Wechsel		620 105 944,80	634 288 530,42
Disontierte Staatscheine		49 561 300,—	45 563 800,—
Bombardforderungen		96 980 838,55	101 580 189,82
Effekten für eigene Rechnung . .		12 955 556,85	10 295 617,52
Effektenreserve		92 852 314,77	90 956 314,77
Schulden des Staatschages		90 000 000,—	90 000 000,—
Immobilien		20 000 000,—	20 000 000,—
Andere Aktiva		156 226 015,—	158 875 878,98
		1 735 200 070,63	1 752 318 454,16
Passiva:			
Aktientkapital		150 000 000,—	150 000 000,—
Reservefonds		114 000 000,—	114 000 000,—
Sofort fällige Verpflichtungen:			
a) Girorechnung der Staatskasse .		3 400 591,75	5 173 533,34
b) Reichliche Girorechnung . . .		151 270 817,56	139 072 058,74
c) Konto für Silbereinkauf . . .		—	—
d) Staatliche Kreditfonds . . .		—	—
e) Verschiedene Verpflichtungen .		33 502 983,42	28 083 083,14
Notenumlauf		965 979 210,—	1 000 264 240,—
Sonderkonto des Staatschages . .		—	—
Andere Passiva		317 046 467,90	315 720 536,94
		1 735 200 070,63	1 752 318 454,16

Russische Bestellungen in Polen.

Wie die offizielle Telegraphen-Agentur Sifra berichtet, haben im Ergebnis der durch Vermittlung der gemischten russisch-polnischen Handelsgesellschaft „Sowpoltorg“ geführten Verhandlungen zwischen Polen und Sowjetrußland im März d. J. ein Vertrag über 5000 T. Handelswaren im Werte von 1,5 Mill. Zloty gegen Einräumung des üblichen achtmonatigen Kredits erhalten. In Verbindung damit sollen die Moskauer Werke den Betrieb erweitert haben.

Ferner verhandelt, wie verlautet, Vertreter verschiedener russischer Industriegruppen, sowie der gemischten russisch-polnischen Handelsgesellschaft Sowpoltorg A. G. mit einigen polnischen Maschinenfabriken über die Lieferung von Maschinenanlagen für die Zuckerindustrie und für die chemische Industrie. Wie verlautet, soll es sich um umfangreiche Aufträge handeln. Außerdem beabsichtigen die Russen angeblich, polnischen Firmen Aufträge auf Ventilationsanlagen, Kühlanlagen usw. zu geben. Im Augenblick befinden sich die Verhandlungen, soweit es sich um Spezialmaschinen für die Zuckerindustrie handelt, die Neuausrüstung von fünf großen Zuckerfabriken im westlichen Rußland.

Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfügung im „Monitor Politi“ für den 27. September auf 5,9244 Zloty festgelegt.

Der Zinssatz der Bank Politi beträgt 6%, der Lombardzins 7%.

Der Zloty am 26. September. Danzig: Ueberweisung 57,49 bis 57,61, Berlin: Ueberweisung 46,70—47,10, Wien: Ueberweisung 79,00, Prag: Ueberweisung 382,00, Paris: Ueberweisung 285,00, Zürich: Ueberweisung 57,50, Mailand: Ueberweisung 213,00, London: Ueberweisung 27,81.

Warthener Börse vom 26. Septbr. Umsatz, Verkauf — Kauf. Belgien 124,75, 125,06 — 124,44, Belgrad —, Budapest —, Butareft —, Danzig —, Selingfors —, Spanien —, Holland 360,85, 361,75 — 359,95, Japan —, Konstantinopel —, Kopenhagen —, London 27,70, 27,85 — 27,55, Newyork 5,83, 5,87 — 5,79, Oslo —, Paris 35,00, 35,09 — 34,91, Prag 26,51, 26,57 — 26,45, Riga —, Sofia —, Stockholm —, Schweiz 173,25, 173,68 — 172,82, Tallin —, Wien —, Italien 47,07, 47,30 — 46,84.

Berlin, 26. September. Amtl. Devisenkurs. Newyork 2,732 — 2,738 London 12,98 — 13,02, Holland 169,08 — 169,42, Norwegen 65,23 bis 65,37, Schweden 66,93 — 67,07, Belgien 58,47 — 58,59, Italien 22,07 bis 22,11, Frankreich 16,40 — 16,44, Schweiz 81,07 — 81,23, Prag 12,41 bis 12,43, Wien 48,05 — 48,15, Danzig 81,62 — 81,78, Warchau 46,90 — 47,10.

Züricher Börse vom 26. September. (Amtl.) Warchau 57,50, Paris 20,20, London 16,02, Newyork 3,37, Brüssel 72,00, Italien 27,17, Spanien 43,22, Amsterdam 208,27, Berlin 123,20, Wien offiziell 72,68, Noten 56,50, Stockholm 82,60, Oslo 80,50, Kopenhagen 71,60, Sofia —, Prag 15,30, Belgrad 7,00, Athen 2,97, Konstantinopel 2,48, Butareft 3,00, Selingfors 7,07, Buenos Aires —, Japan 0,94.

Die Bank Politi zahlt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 5,75 Zl., do. kl. Scheine — Zl., 1 Pfd. Sterling 27,46 Zl., 1 Schweizer Franken 17,57 Zl., 100 franz. Franken 34,86 Zl., 100 deutsche Mark 207,50 Zl., 100 Danziger Gulden 173,12 Zl., tschech. Krone — Zl., österr. Schilling — Zl., holländischer Gulden 359,45.

Produktenmarkt.

Amtliche Notierungen der Bromberger Getreidebörse vom 27. September. Die Preise lauten Parität Bromberg (Waggonladungen) für 100 Kilo in Zloty:

Transaktionspreise:	
Roggen 15 to	14,60
Weizen 15 to	21,25
Braugerste 15 to	15,20
Safer 10 to	14,40
Weizenkleie 15 to	10,00

Richtpreise:	
Roggen	14,25—14,50
Weizen	20,00—20,50
Braugerste	15,00—16,00
Mahlgerte	13,75—14,00
Safer	14,25—14,50
Roggenmehl 65% .	21,75—22,75
Weizenmehl 65% .	33,50—35,50
Roggenkleie . . .	8,50—9,00
Weizenkleie . . .	8,50—9,00
Weizenkleie grob .	8,75—9,25
Raps	33,00—35,00
Winterrüben . . .	35,00—37,00
Beluschten . . .	12,00—13,00
Vittoriaerbsen . .	21,50—23,50
Folgererbsen . . .	24,00—26,00
gelber Klee, gelb .	85,00—90,00
Speisekartoffeln .	—
Leinfutchen . . .	18,00—19,00
Rapsfuchen . . .	14,00—15,00
Sonnenblumenfuch.	18,00—19,00
blauer Mohn . . .	64,00—66,00
Senf	37,00—39,00
Reinjam	35,00—37,00
Widen	12,00—13,00

Allgemeine Tendenz: ruhig, Transaktionen zu anderen Bedingungen:

Roggen	580 to	Gerstenkleie . . to	Folger-Erbf. 35,5 to
Weizen	90 to	Roggenkleie . . 117 to	Sonnenblumenfuch — to
Mahlgerte	120 to	Weizenkleie . . 75 to	blumenfuch — to
Braugerste	50 to	Raps	Speisekartoff. — to
Roggenmehl 25 to	Kartoffelfuch. — to	Safer	40 to
Weizenmehl . . 32 to	blauer Mohn 5 to	Reinjam	15 to
Wittor-Erbf. 80 to	Rudeln	Zunder-Schnitz. 15 to	

Gesamtangebot 1365 to.

Warchau, 26. September. Getreide, Mehl und Futtermittel. Abfälle auf der Getreide- und Warenbörse für 100 Kilo Parität Waggon Warchau: Einheitsroggen 14,25—14,75, Einheitsweizen 22,00—22,50, Sammelweizen 21,00—22,00, Einheitshafer 15,00—15,50, Sammelhafer 14,50—15,00, Braugerste 15,50—16,00, Mahlgerte 14,75 bis 15,25, Grützerste 17,00—17,50, Speiseerbsen 21,00—23,00, Vittoriaerbsen 25,00—28,00, Winterraps 37,00—39,00, Rottlee ohne dide Flachsleide —, Rottlee ohne Flachsleide bis 97% gereinigt —, roher Weizenkleie —, roher Weizenkleie bis 97% gereinigt —, Luzus-Weizenmehl (45%) 1. Sorte 40,00—45,00, Weizenmehl (65%) 1. Sorte 37,00—40,00, Weizenmehl 2. Sorte (20%) nach Luzus-Weizenmehl 34,00—37,00, Weizenmehl 3. Sorte 20,00—25,00, Weizenmehl 1. 25,00—27,00, Roggenmehl I 19,00—21,00, Roggenmehl II 19,00—21,00, grobe Weizenkleie 9,50—10,00, mittlere 9,00—9,50, Roggenkleie 8,00 bis 8,50, Leinfutchen 16,00—16,50, Rapsfuchen 13,25—13,75, Sonnenblumenfuch 16,50—17,00, doppelt gereinigte Serradella —, blaue Lupinen —, gelbe —, Weizen —, Widen —, Winterrüben 37,00—39,00, Sommererbsen 38,00—40,00, blauer Mohn 60,00—70,00.

Umsätze 5430 to, davon 3865 to Roggen. Tendenz: ruhig.

Die Krise in der Zinkwirtschaft Polens.

Die Krise, in der sich die Zinkwirtschaft Polens seit circa zwei Jahren befindet, ist auch im laufenden Jahre noch nicht zum Stillstand gekommen. Produktions-, Preis- und Absatzschwund, Streckung der Arbeitszeit, Betriebsstillegungen sind äußere Kennzeichen des Niederganges der Konjunktur. Die Einschränkung der polnischen Zinkmärkte zur Folge. Die starke Diskrepanz zwischen Angebot und Nachfrage zieht einen starken Preisverfall nach sich, so daß in einer ganzen Reihe von Unternehmungen die Verkaufspreise erheblich die Selbstkosten unterbreiten.

Nach den der Öffentlichkeit unterbreiteten Angaben sind im Jahre 1931/1932 fast sämtliche Ergruben stillgelegt worden. Dagegen wurde im obersteilischen Gebiet der größte Teil der Hütten außer Betrieb gesetzt. In Kleinpolen und in dem ehemaligen Kongreßpolen sind fast alle Gruben überflutet. Die Anzahl der noch beschäftigten Arbeiter in den Bergwerken beträgt 1832 Köpfe, also noch 821 Personen weniger als im letzten Quartal 1932. Die Einfuhr von Zinkfingern sank im ersten Quartal 1933 gegenüber dem ersten Quartal 1932 von 28 775 Tonnen auf 28 402 Tonnen. Demgegenüber stieg der Preis des eingeführten Erz im ersten Quartal 1933 auf 77 Zloty pro Tonne, gegenüber 67 Zloty im Dezember 1932. Eine ähnliche Abwärtsentwicklung läßt sich in der Zinkhüttenindustrie feststellen. Die Erzeugung der Hütten minderte sich im ersten Vierteljahr 1933 im Verhältnis zu 1932 von 22 594 Tonnen auf 19 125 Tonnen. Die Ausfuhr von Zink sank in den ersten 3 Monaten des laufenden Jahres gegenüber dem ersten Quartal 1932 von 26 733 Tonnen auf 15 992 Tonnen. Die Lage ist für die polnische Zinkwirtschaft dadurch besonders bedenklich, weil Polen nicht nur in der Erzversorgung, sondern auch in dem Absatz seiner Zinkenerzeugnisse stark vom Ausland, insbesondere von Deutschland abhängig ist.

Durch die Teilung Oberschlesiens ist die polnische Zinkwirtschaft in eine äußerst enge Verbindung mit der deutschen gekommen. Die reichen Zinkfelder vor dem Oberrhein liegen im wesentlichen auf der deutschen Seite, während sich die Zinkhütten auf der polnischen Seite der Grenze befinden. Die in Deutschland verbleibenden Zinkhütten befinden sich hauptsächlich im äußersten Westen des Reiches. Ihre Versorgung mit Zinkfingern aus Oberschlesien scheiterte an den Frachtkosten der weiten Entfernung. Sie beziehen ihre Erz zum Teil auf dem Wege der Einfuhr. So ergab sich der merkwürdige Zustand, daß Deutschland, obwohl es eine sehr aktive Zinkfabrik hat, in großem Umfange Zink aus dem Ausland einführen muß.

Es leuchtet ein, daß Deutschland als ein ausgesprochenes Land der Verarbeitung, das hinsichtlich des Bezugs seiner Rohstoffe mehr als andere Industrieländer auf die Einfuhr angewiesen ist, sich nicht mit dem Zustand dauernd abzufinden vermochte, hinsichtlich eines wichtigen Rohstoffes, der ausnahmsweise sehr reichlich innerhalb der deutschen Grenzen gewinnbar ist, die Verarbeitung der Erz außerhalb der Reichsgrenzen geschehen zu lassen und den heimischen Rohstoff nur auf diesem Umwege der inländischen Wirtschaft zuzuführen. Die Pläne, welche die Verhüttung der deutschen Zinkfingern auf deutschem Boden erstrebten, sind daher schon ziemlich alten Datums, wenn sie auch infolge der krisenhaften Entwicklung der deutschen Wirtschaft nur langsam zu reifen vermochten. Es war dabei von vornherein klar, daß ein Weg gefunden werden mußte, die obersteilischen Zinkfingern zur Produktionsgrundlage einer solchen Zinkhütte zu machen. Wenn man bei der Planung immer mehr davon abkam, diese Zinkhütte in der Nähe von Erz-

gewinnungsanlagen und der Kohle, also auf obersteilischem Boden, zu bauen, so hat das seine Gründe in sehr vielfachen Erwägungen. Infolge des Fortschritts der deutschen Kanalbauten, insbesondere der bevorstehenden Fertigstellung des Mittellandkanals, glaubte man unter Ausnutzung der billigen Wasserfracht sich weiter von der Kohlenbasis entfernen und durch eine günstige Frachtlage hinsichtlich des Fertigproduktes die Nachteile der Entfernung von der Kohle und vom Zinkfingern einigermaßen ausgleichen zu können. So kam es schon vor einigen Jahren zu der grundsätzlichen Entscheidung, die von der Firma Giesches Erben zu errichtende Zinkhütte in der Nähe der Stadt Magdeburg zu erbauen, welche durch ihre Lage am Kreuzungspunkt der Elbmündung mit den ostwestfälischen Kanälen und vor den Toren der wichtigen Industriebezirke Mitteldeutschlands zu einem neuen industriellen Zentrum besonders geeignet erscheint. In Magdeburg sind inzwischen im Zusammenhang mit der Errichtung eines großen Hafens ein Großgaswerk und ein großes elektrisches Kraftwerk geschaffen, deren Gas- und Stromproduktion der Zinkhütte zur Verfügung stehen wird. Die Zinkhütte soll eine Kapazität zur Verfügung haben von etwa 40 000 Tonnen Elektrolyt erhalten, und damit ungefähr den deutschen Bedarf dieser Zinkmarke decken, was für das hauptsächlichste Einfuhrland Polen einen schmerzlichen Verlust bedeutet.

Die Zinkhütten in Polnisch-Oberschlesien werden am Absatz nach Deutschland nur noch in geringem Umfange beteiligt sein, sie werden darüber hinaus unter Umständen auch hinsichtlich ihrer Rohstoffversorgung auf völlig veränderte Verhältnisse stoßen und vielleicht sogar vor die Existenzfrage gestellt sein.

Abgesehen von der Minderuna des inländischen Verbrauchs und dem bevorstehenden Verlust des Absatzes nach Deutschland wird die Ausfuhr von Erzeugnissen der polnischen Zinkhüttenindustrie auch durch die Schrumpfung des Absatzes nach dem übrigen Europa infolge scharfer Devisenbestimmungen, Importregulierungen usw. stark beeinträchtigt. Durch die Einführung eines Wertzollses für Zinkmetall in England mit einer Präferenz für das Britische Reich tritt nicht nur eine Verschiebung in den Metallbezugsquellen Großbritanniens ein, sondern außerdem eine gegenüber dem jetzigen Produktionsstand zusätzliche Erzeugung, die sich auf die Dauer in einem Druck auf die Weltmarktpreise und auf den Import äußern muß. Auch die Maßnahmen der französischen Regierung geben darauf hinaus, den Zinkfingern im französischen Kolonialreich durch protektionistische Mittel zu fördern. Mit verhältnismäßig hohen Zinkzöllen verfolgt Frankreich das Ziel, die Eigenherzeugung an Zink zu schärfen und zu heben.

Wenn einerseits die internationale Krise infolge der starken Abhängigkeit Polens vom Ausland in besonders hartem Umfange die Handelsbilanz Polens störend beeinflusst, so dürfte andererseits die starke finanzielle Beteiligung des Auslandes an der polnischen Zinkwirtschaft für Polen ein günstiger Faktor sein. Angesichts der starken Überforderung der polnischen Zinkwirtschaft und der starken Abhängigkeit des Exports vom Ausland erlangen die internationalen Abmachungen auf dem Gebiete der Zinkwirtschaft für Polen besonderes Interesse. Die allgemeine Depressions in der Zinkwirtschaft glaubte man durch das im Juli 1931 geänderte Internationale Zinkkartell eindämmen zu können. Es liegt im Interesse aller an der Zinkwirtschaft Europas beteiligten Staaten, daß der internationale Zusammenschluß aufrecht erhalten bleibt, denn ein Kampf aller gegen alle würde mehr Schaden als Nutzen stiften.

Getreidepreise im In- und Ausland.

Das Büro der Getreide- und Warenbörse Warschau errechnet die Durchschnittspreise der Hauptgetreidearten für die Zeit vom 18. bis 24. September 1933 wie folgt (für 100 kg in Zloty):

Märkte	Weizen	Roggen	Gerste	Safer
Inlandsmärkte:				
Warschau	21,87	14,50	15,75	14,85
Polen	20,17	14,79	16,58	13,53
Lublin	21,67	14,68	15,50	12,58
Romno	19,90	13,25	15,25	—
Wilna	22,39	15,42	—	15,00
Rattowik	23,00	15,91	19,14	13,92
Arata	22,33	14,75	—	11,87
Lemberg	20,50	15,31	—	12,87
Auslandsmärkte:				
Berlin	38,01	30,43	38,76	29,28
Hamburg	17,64	10,98	9,83	11,34
Paris	—	—	—	—
Prag	35,84	21,51	24,61	18,35
Brünn	34,00	18,22	22,18	15,97
Danzig	21,75	15,75	18,36	15,22
Wien	34,97	19,59	—	18,37
Liverpool	16,20	—	—	15,72
London	—	—	—	—
Newyork	—	—	—	—
Chicago	19,64	16,27	16,79	15,40
Buenos Aires	12,88	—	—	9,38

Amtliche Notierungen der Warsauer Getreidebörse vom 26. September. Die Preise verstehen sich für 100 Kilo in Zloty:

Transaktionspreise:	
Roggen 795 to	14,75
Weizen 30 to	20,90
165 to	21,00
15 to	20,50

Richtpreise:	
Weizen, neu, s. Verm. 20,50—21,00	Winterraps 35,00—36,00
Roggen 14,50—14,75	Grüßkartoffeln pro Rilo % 11,00
Roggen, neu, zum Mahlen 14,50—15,00	Senf 38,00—40,00
Gerste 695—705 kg 14,50—15,00	blauer Mohn 63,00—70,00
Gerste 675—685 kg 13,50—14,50	Weizen u. Roggen, stroh, lof —
Braugerste 16,50—17,50	Weizen u. Roggen, stroh, gepreßt —
Safer 13,50—14,00	Safer- und Gersten, stroh, lof —
Roggenmehl (65%) 22,25—22,50	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Weizenmehl (65%) 34,00—36,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Weizenkleie 8,50—9,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Weizenkleie (grob) 9,50—10,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Roggenkleie 8,50—9,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Speisekartoffeln 2,25—2,50	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Vittoriaerbsen 20,00—24,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Folgererbsen 22,00—25,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
blaue Lupinen —	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
gelbe Lupinen —	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —
Winterrüben 39,00—40,00	Safer- und Gersten, stroh, gepreßt —

Gesamtmarkt: ruhig. Transaktionen zu anderen Bedingungen: Roggen 905 to, Weizen 30 to, Gerste 55 to, Roggenkleie 75 to, Vittoriaerbsen 10 to.

Nach dem Urteil der Börse war die Tendenz für Roggen, Weizen, Brau- und Mahlgerte, Safer, Roggen- und Weizenmehl ruhig.

Danziger Getreidebörse vom 26. September. (Nichtamtlich.) Weizen, 130 Pfd. 12,60, Roggen 9,00—9,10, Braugerste 10,10 bis 11,00, Futtergerste 9,20—10,00, Safer 8,25—9,00, Vittoriaerbsen 12,75 bis 17,25, arline Erbsen 14,50—17,50, Roggenkleie 5,75, Weizenkleie 6,40 bis 6,60, Blaumohn 37,00—41,00 G. per 100 kg frei Danzig. Weizen wird mit 31,22,50 = G. 13,00 gehandelt. Roggen für Konsumzwecke notiert 31,16,00 = G. 9,25; alles per 100 kg frei Danzig. Futtermittel fester.

Berliner Produktenbericht vom 26. September. Getreide- und Devisen für 1000 Kilo ab Station in Goldmarkt: Weizen, märk., 76—77 Kilo fr. Berlin 192,00, loco Station 181,00—183,00, Roggen märk., 72—73 Kilo fr. Berlin 154,00, loco Station 143,00—145,00, Braugerste 189,00—195,00, Futter- und Industrieergerste —, Safer, märk. 147,00—155,00, Mais —.

Für 100 Kilo: Weizenmehl 31,00—32,00, Roggenmehl 20,75—21,75, Weizenkleie 11,10—11,35, Roggenkleie 10,00—10,20, Vittoriaerbsen 36,00—41,00, Kl. Speiseerbsen 30,00—32,00, Futtererbsen 19,00 bis 20,00, Beluschten —, Winterrüben —, Widen — bis —, Lupinen, blaue —, Lupinen, gelbe —, Serradella, alte —, Leinfutchen 16,50—16,60, Erbsenmehl 9,40—9,50, Soja-Extraktionschrot loco Hamburg 14,00—14,10, loco Stettin 14,30, Raps —, Kartoffelfuch 13,80—14,00.

Gesamtmarkt: beständig.

Viehmarkt.

(Wiederholt für einen Teil unserer Auflage.)

Pörsener Viehmarkt vom 26. September. (Amtl. Marktbericht der Preisnotierungskommission.) Auftrieb: 400 Rinder (darunter 49 Ochsen, 105 Bullen, 246 Kühe, — Färsen, Jungvieh), 480 Rälber, 1880 Schweine, 64 Schafe; zusammen 2824 Tiere.

Man zahlte für 100 Kilogramm Lebendgewicht in Zloty Preise loco Viehmarkt Polen mit Handelskosten:

Rinder: Ochsen: vollfleisch., ausgem. Ochsen von höchstem Schlachtgew., nicht angep. —, vollfleisch., ausgem. Ochsen bis zu 3 J. —, junge, fleischige, nicht ausgemästete und ältere ausgemästete —, mäßig genährte junge, gut genährte ältere —.

Bullen: vollfleischige, ausgemästete von höchstem Schlachtgewicht 64—70, vollfleisch., jüngere 56—62, mäßig genährte jüngere und gut genährte ältere 50—54, mäßig genährte 40—46.

Rälber: vollfleischige, ausgemäst. von höchstem Schlachtgewicht 66—70, Mastfüße 56—60, gut genährte 42—46, mäßig genährte 28—34.

Färsen: vollfleischige, ausgemästete 70—76, Mastfüße 62—66, gut genährte 52—58, mäßig genährte 44—50.

Jungvieh: gut genährtes 44—50, mäßig genährtes 42—46. Rälber: beste ausgemästete Rälber 84—90, Mastfüße 74—80, gut genährte 66—70, mäßig genährte 52—60.